

ALCATEL

ONE TOUCH 757



Italiano

Introduzione.....

TCL & Alcatel Mobile Phones vi ringrazia per l'acquisto del presente cellulare.

Fotocamera: fotografie e video clip

Con il cellulare puoi registrare video clip sonorizzati. Salvati nell'album multimediale, li puoi usare per personalizzare il display iniziale. Puoi anche associare al nome di una persona un video che vedrai quando la persona telefona. Grazie alla fotocamera integrata potrai immortalare e condividere i momenti migliori. Mentre scatti la fotografia puoi usare lo zoom, registrare suoni o anche aggiungere cornici ed elementi grafici: è facile e molto divertente!

Messaggi MMS a colori

Il cellulare include il servizio MMS che ti consente di inviare video clip, immagini a colori e suoni uniti al testo del tuo messaggio. Grazie ai contenuti multimediali integrati o scaricati, potrai creare messaggi capaci di esprimere le tue emozioni.

Melodie MP3

Scegli una melodia MP3 per indicare le chiamate entranti. Quando arriva una chiamata, sentirai la melodia MP3 che hai selezionato.

Personalizzazioni per tutti i gusti

Puoi personalizzare il cellulare con un tocco personale. Puoi scegliere il colore e il look fra le atmosfere integrate nel cellulare, oppure scegliere video clip, sfondi e melodie del ricco contenuto multimediale.

Un compagno di giochi

Tieniti pronto per entusiasmanti partite grazie alla vasta scelta di giochi e applicazioni scaricabili.

Indice.....

Introduzione.....	1
Precauzioni d'impiego.....	5
Informazioni generali	8
1. Il telefono	9
1.1 Tasti.....	10
1.2 Icone del display iniziale	11
2. Messa in funzione	13
2.1 Messa in servizio.....	13
2.2 Accendere il telefono	15
2.3 Spegner il telefono	15
3. Chiamate	16
3.1 Effettuare una chiamata.....	16
3.2 Chiamare la messaggeria vocale	17
3.3 Rispondere a una chiamata	17
3.4 Durante la conversazione.....	18
3.5 Conferenza.....	19
3.6 Doppia linea (ALS)	19
4. Registro chiamate	20
4.1 Memoria chiamate	20
4.2 Miei Numeri.....	21
4.3 Fattura.....	21
4.4 Opzioni chiamata	23
5. Menù	25

6. Rubrica	27
6.1 Consultare la rubrica.....	27
6.2 Creare una scheda	28
6.3 Opzioni disponibili.....	29
6.4 Creare una nuova rubrica	30
6.5 Usare il riconoscimento vocale	30
6.6 Associare una suoneria a una rubrica	31
6.7 Associare un'immagine, un'animazione o un video a una scheda.....	31
6.8 Riservatezza	31
7. Messaggi	32
7.1 Ricevere e consultare i messaggi	33
7.2 Creare e inviare i messaggi.....	36
7.3 Metodo di scrittura veloce	39
7.4 Parametri invio	41
7.5 Cancellare i messaggi.....	43
8. Personalizzazioni	44
8.1 Suonerie.....	44
8.2 Display	45
8.3 Orologio	48
8.4 Mie scelte rapide	49
8.5 Personalizzazione dei tasti	49
8.6 Altre impostazioni	50
9. Strumenti	54
9.1 Agenda	54
9.2 Allarmi.....	57
9.3 Convertitore	57
9.4 Calcolatrice	58
9.5 Memoria	58
9.6 Memo vocale	59
9.7 Infrarossi (IrDA)	59
9.8 Lista allarmi	60
9.9 Creatore suoni	60
9.10 Riconoscimento vocale	61

10. Suggerimenti	62
11. Servizi	63
11.1 Menù accesso WAP.....	63
11.2 Programmazione dell'accesso	63
11.3 Accesso diretto / accesso profilo.....	65
11.4 Funzione GPRS	65
11.5 Opzioni browser WAP.....	66
12. Album Multimediale	67
12.1 Menù Album	67
12.2 Le mie foto.....	67
12.3 I miei suoni.....	69
12.4 Mie Video	69
12.5 Gestione suoni, immagini e video	70
12.6 Scaricare nuovi video clip, foto, suoni	71
12.7 Formati e compatibilità	71
13. Fotocamera	72
13.1 Applicazioni foto.....	72
13.2 Applicazioni video	78
14. Giochi & Applicazioni	83
14.1 Lanciare un'applicazione	83
14.2 Opzioni disponibili	84
14.3 Scaricare un'applicazione	84
14.4 Push Java™	85
14.5 Impostazioni.....	85
15. Servizi supplementari del cellulare.....	87
15.1 I servizi "My One Touch" di TCL & Alcatel Mobile Phones.....	87
15.2 Pacchetto software PC per One Touch di Alcatel	87
16. Tabella dei caratteri e dei simboli.....	88
17. Garanzia del telefono	89
18. Accessori	91
19. Problemi e soluzioni	93

Precauzioni d'impiego.....

Prima di usare il telefono, leggere il seguente capitolo con attenzione. Il fabbricante declina ogni responsabilità per eventuali danni dovuti ad un uso del telefono errato o non conforme alle istruzioni contenute nel presente manuale.

• SICUREZZA ALL'INTERNO DEL VEICOLO

In seguito a recenti studi in cui viene dimostrato che l'uso del cellulare durante la guida rappresenta un reale fattore di rischio, anche quando è associato a dispositivi Viva Voce (kit veicolare, auricolare ...), si raccomanda ai conducenti di non usare il cellulare quando il veicolo non è parcheggiato.

Il telefono acceso emette delle radiazioni che potrebbero interferire con il funzionamento dei sistemi elettronici del veicolo, come il sistema di controllo dei freni (ABS) o l'Airbag. Per evitare ogni problema:

- non appoggiare il telefono sul cruscotto, o nella zona d'intervento dell'Airbag.
- verificare presso il costruttore o il concessionario che i sistemi elettronici siano adeguatamente schermati.

• CONDIZIONI DI UTILIZZO

Maneggiare sempre il telefono con cura e in luoghi puliti e privi di polvere.

Spegnere il cellulare prima di salire in aereo. Potreste essere perseguiti legalmente.

Spegnere il cellulare in ambiente ospedaliero, fatta eccezione per le zone eventualmente riservate allo scopo. Come altri comuni apparecchi, il telefono cellulare può interferire con il funzionamento di dispositivi elettrici, elettronici o che utilizzano radiofrequenze.

Il telefono, quando acceso, non va tenuto a meno di 15 cm dal dispositivo medicale (pace maker, protesi acustiche, pompe per insulina, ecc.). Usare il telefono tenendolo appoggiato all'orecchio opposto rispetto alla posizione del pace maker o dell'apparecchio acustico (nel caso se ne usasse uno solo).

Spegnere il cellulare in prossimità di gas o liquidi infiammabili. Rispettare le norme che regolano l'uso del telefono nei depositi di carburante, stazioni di rifornimento, impianti chimici e in tutti i luoghi ove esistano rischi di esplosione.

Non lasciare il telefono in mano ai bambini senza sorveglianza.

Non cercare di aprire o riparare da soli il telefono.

Allontanare il cellulare dall'orecchio quando si usa il Viva Voce poiché il volume amplificato potrebbe causare danni all'udito. Usare il telefono esclusivamente con batterie, caricabatterie ed accessori Alcatel compatibili con il proprio modello (cf. pagina 91). TCL & Alcatel Mobile Phones Limited e aziende affiliate declinano ogni responsabilità per danni provocati dall'uso di altri caricabatterie o batterie. Non esporre il telefono a condizioni ambientali sfavorevoli (umidità, pioggia, infiltrazione di liquidi, polvere, aria di mare, ecc.). I limiti di temperatura raccomandati dal costruttore vanno da -10° C a + 55° C. Oltre i 55° C, il display può risultare di difficile lettura; il fenomeno comunque è temporaneo e non grave.

• RISERVATEZZA

Si raccomanda di rispettare le leggi e le norme in vigore nel vostro paese per quanto riguarda la presa di fotografie e la registrazione di suoni mediante il cellulare. Secondo tali leggi e norme, potrebbe essere severamente vietato scattare fotografie e/o registrare voci riguardanti altre persone o le loro caratteristiche, o riprodurle e distribuirle in quanto considerato violazione della privacy. Spetta unicamente all'utente ottenere le autorizzazioni necessarie al fine di registrare conversazioni private o riservate o scattare foto di altre persone; il costruttore, il venditore o rivenditore del cellulare (incluso l'operatore) sono esenti da ogni responsabilità che potrebbe risultare da un uso non corretto del cellulare.

• BATTERIA

Prima di estrarre la batteria dal telefono, assicurarsi che il telefono sia spento. Le precauzioni d'impiego per la batteria sono le seguenti: non aprire la batteria (rischio di emanazioni di sostanze chimiche e di ustioni), non perforarla, non smontarla, non provocare cortocircuiti, non gettarla nel fuoco, e neppure fra i rifiuti domestici, non esporla a temperature superiori a 60° C. Per disarsene, fare in modo che la batteria sia depositata nei luoghi previsti conformemente alle leggi in vigore sulla tutela dell'ambiente. Usare la batteria esclusivamente per lo scopo per cui è stata progettata. Non usare mai batterie danneggiate o batterie non raccomandate da TCL & Alcatel Mobile Phones Limited e/o aziende affiliate.

• CARICABATTERIE

I caricabatterie collegati alla rete elettrica devono funzionare ad una temperatura ambiente da 0 a 40°C.

I caricabatterie del cellulare sono conformi alla norma di sicurezza relativa ai dispositivi di trattamento dell'informazione e alle macchine per ufficio. Vanno usati unicamente per caricare il cellulare.

• ONDE RADIOELETTRICHE

La convalida della conformità alle normative internazionali (ICNIRP) o alla direttiva europea 1999/5/CE (R&TTE) è una condizione indispensabile per la commercializzazione di tutti i modelli di telefoni mobili. La protezione della salute e della sicurezza dell'utente e di ogni altra persona, costituisce un aspetto essenziale di tali normative o della direttiva.

IL PRESENTE TELEFONO CELLULARE È CONFORME ALLE NORMATIVE INTERNAZIONALI ED EUROPEE IN MATERIA DI ESPOSIZIONE ALLE ONDE RADIOELETTRICHE.

Il presente telefono cellulare è un rice/trasmittitore radio. È stato progettato e fabbricato rispettando le soglie di esposizione alle radiofrequenze (RF) raccomandate dalle normative internazionali (ICNIRP)⁽¹⁾ e dal Consiglio dell'Unione Europea (Raccomandazione 1999/519/CE)⁽²⁾. Tali soglie fanno parte di un insieme di normative e stabiliscono dei livelli di radiofrequenze autorizzati per il pubblico. Esse sono state messe a punto da gruppi di esperti indipendenti su basi di valutazioni scientifiche regolari e dettagliate. Prevedono un importante margine di sicurezza atto a garantire la sicurezza di tutti, qualunque sia l'età e lo stato di salute.

La norma di esposizione per i telefoni mobili è determinata da un'unità di misura chiamata Tasso Specifico di Assorbimento o "SAR" (Specific Absorption Rate). La soglia SAR stabilita dalle normative internazionali o dal Consiglio dell'Unione Europea è di 2 W/kg in media per 10 g di tessuto umano. I test per determinare i livelli SAR sono stati effettuati in base a modalità d'utilizzo standard con telefoni funzionanti al loro livello massimo di potenza su tutte le bande di frequenza.

Benché il SAR sia stabilito al più alto livello di potenza certificata, il livello reale SAR del cellulare in corso di utilizzo è solitamente molto al di sotto dei valori massimi. In effetti, poiché il telefono è progettato per funzionare a livelli di potenza molteplici, userà solo la potenza strettamente necessaria a garantire la connessione alla rete. In linea di principio, più si è vicini ad un'antenna della stazione di base, più i livelli di potenza del cellulare saranno bassi.

Il valore massimo SAR testato sul presente modello di cellulare per un utilizzo vicino all'orecchio e conformemente alla norma è di 0,5 W/kg. Benché i livelli SAR siano variabili in funzione dei telefoni e dei modi di utilizzo, sono tuttavia tutti conformi alle normative internazionali e alla raccomandazione europea in vigore in materia di esposizione alle radiofrequenze.

Il presente telefono è dotato di un'antenna integrata. Per usufruire di un funzionamento ottimale in conversazione, bisogna evitare di toccare l'antenna o deteriorarla (cf. pagina 14).

L'Organizzazione Mondiale della Sanità (OMS) considera che le attuali informazioni scientifiche non indicano la necessità di particolari precauzioni per l'impiego dei telefoni cellulari. Nell'incertezza, si può cercare di limitare la propria esposizione o quella dei propri figli alle radiofrequenze, abbreviando la durata delle telefonate o utilizzando l'opzione Viva Voce (o l'auricolare) che consentono di tenere il cellulare lontano dal corpo e dalla testa (raccomandazione n°193). Ulteriori informazioni sui campi elettromagnetici e la salute pubblica sono disponibili su Internet all'indirizzo: <http://www.who.int/peh-emf>.

⁽¹⁾ Le normative ICNIRP sono applicabili nelle regioni seguenti : America centrale (tranne Messico), America meridionale, Africa meridionale e settentrionale, Estremo Oriente (tranne Taiwan e Corea) e Australia.

⁽²⁾ La Raccomandazione europea (1999/519/CE) è applicabile nelle regioni seguenti : Europa, Israele.

Informazioni generali

- **Indirizzo internet:** www.alcatel.com - **Indirizzo wap:** wap.alcatel.com
- **N° Hot Line:** vedere l'opuscolo "TCL & Alcatel Mobile Phones Services" (chiamata addebitata localmente secondo le tariffe in vigore)

An electronic version of this user guide is available in English and other languages according to availability on our server: www.alcatel.com

Il presente telefono è un apparecchio ricetrasmittitore radio che funziona sulle reti GSM nelle bande 900, 1800 e 1900 MHz.

Il marchio  attesta che il telefono è conforme alla direttiva 1999/5/CE (R&TTE) e che gli accessori relativi sono conformi alle direttive comunitarie in vigore. L'esemplare integrale della Dichiarazione di Conformità del telefono può essere consultato sul sito Internet www.alcatel.com.

Protezione antifurto

Il cellulare è identificato da un numero IMEI (numero di serie del cellulare), che si trova sull'etichetta della confezione e nella memoria del telefono. Si raccomanda, al primo utilizzo, di annotare il numero digitando , , ,  e di conservarlo con cura, in quanto potrebbe essere richiesto dalla Polizia e dall'operatore in caso di furto. Grazie a tale numero sarà possibile bloccare totalmente il cellulare e quindi rendere impossibile qualsiasi uso da parte di terzi, anche in caso di sostituzione della SIM card.

Il telefono.....



⁽¹⁾ A seconda dell'operatore.

I.1 Tasti

- Tasto navigazione
Confermare un'opzione (pressione in centro)
- Tasto funzione sinistro
- Tasto funzione destro
- Cancellare (pressione breve)
Tornare al display precedente (pressione breve)
Tornare al display iniziale (pressione lunga)
- Consultare la messaggeria vocale (pressione lunga)
- Blocco/Sblocco tasti
Accesso tabella dei simboli
- Risposta
Invio chiamata
Accesso memoria chiamate (RP) (pressione breve)
Usare il riconoscimento vocale (pressione lunga)
- In modo scrittura
- Pressione breve: maiuscole, minuscole, cifre
- Pressione lunga: passare dal modo normale al modo assistito
- Accensione/Spegnimento del telefono (pressione lunga)
Fine chiamata
Tornare al display iniziale
- Display in stand-by:
- Pressione breve: selezionare #
- Pressione lunga: attivare/disattivare la vibrazione.
- Operatore/Tasto personale/Fotocamera ⁽¹⁾

⁽¹⁾ A seconda dell'operatore.

1.2 Icone del display iniziale ⁽¹⁾

-  **Livello di carica della batteria**
-  **Vibrazione:** il telefono vibra ma non emette né suoneria, né bip tranne gli allarmi (cf. pagina 45).
-  **Silenzioso:** il telefono non emette né suoneria, né bip, né vibrazione tranne gli allarmi (cf. pagina 45).
-  **Messaggi non letti**
-  **Lista dei messaggi scritti satura (SMS):** il telefono non può più accettare nuovi SMS. Occorre accedere alla lista dei messaggi per cancellarne almeno uno nella SIM card (cf. pagina 43).
-  Nuovo messaggio nella messaggeria vocale.
-  Chiamate senza risposta.
-  Avviso WAP.
-  **Trasferimento di chiamata attivato:** le chiamate vengono trasferite (cf. pagina 23).
-  **Timer o sveglia programmati** (cf. pagina 57).
-  **Qualità di ricezione rete.**
-  **Zone a tariffe privilegiate ⁽²⁾.**

-  **Tastiera bloccata.**
-  **Roaming nel paese di abbonamento.**
-  **Infrarossi:** collegamento a infrarossi attivato.
-  **Doppia linea ⁽¹⁾:** indica la linea selezionata.
-  Contesto GPRS attivato.
-  Ricezione di un MMS in corso.
-  Invio di un MMS in corso.

⁽¹⁾ Le icone e le illustrazioni rappresentate in questo manuale sono date a titolo indicativo.

⁽²⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

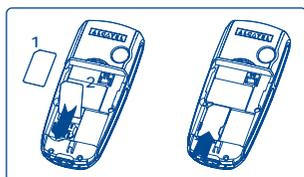
⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

2 Messa in funzione

2.1 Messa in servizio

Inserimento ed estrazione della SIM card ⁽¹⁾

Per usare il telefono bisogna inserire la SIM card.

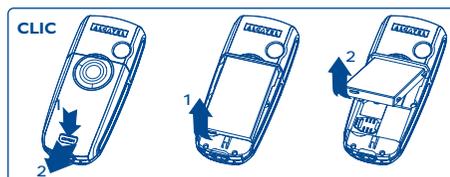


Mettere la SIM card con il chip verso il basso e introdurla nell'apposito vano. Assicurarsi che sia ben inserita.

Inserimento ed estrazione della batteria



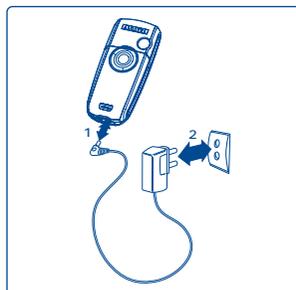
Inserire e posizionare la batteria, poi chiudere lo sportellino del telefono.



Sbloccare lo sportellino, poi la batteria e toglierla.

⁽¹⁾ Verificare presso l'operatore che la SIM card sia compatibile 3V. Non si possono più usare le vecchie SIM card 5 Volt. Si consiglia di rivolgersi all'operatore.

Carica della batteria



Collegare il caricabatterie

- Un breve segnale acustico avverte che la carica è iniziata.
- L'animazione indicante la carica potrebbe attivarsi solo dopo alcuni minuti accompagnata da un leggero fruscio se la batteria è molto scarica.
- Non forzare la presa del telefono.
- L'icona della batteria segnala il livello esatto di carica solo dopo 2 minuti.
- Verificare che la batteria sia inserita correttamente prima di collegarla al caricabatterie.
- La presa di alimentazione deve essere vicino e di facile accesso (evitare le prolunghie elettriche).



La carica è completa quando l'animazione si ferma. Usare esclusivamente caricabatterie Alcatel.

Precauzioni d'impiego



Non mettere la mano sulla parte superiore del cellulare.

Il cellulare è dotato di un'antenna integrata. Si raccomanda di non toccarla o deteriorarla se si vuole mantenere una qualità ottimale in conversazione.

Per una migliore qualità di ricezione e per un funzionamento ottimale in conversazione, evitare di mettere la mano sulla parte superiore del cellulare.

2.2 Accendere il telefono

Premere a lungo il tasto  fino all'accensione del cellulare, digitare il codice PIN se richiesto, confermare tramite il tasto . Appare il display iniziale.

 Se non si conosce il codice PIN o lo si è dimenticato, rivolgersi all'operatore. Non lasciare il codice PIN in prossimità del telefono e conservare la SIM card in luogo sicuro quando non viene usata.

Se appaiono messaggi diffusi dalla rete, usare il tasto  per leggerli completamente o il tasto  per tornare al display iniziale.

Durante la ricerca della rete appare il simbolo <<<->>> (se la SIM card è rifiutata dalla rete, appare ???-???, rivolgersi in questo caso all'operatore).

Dal display, all'accensione, si può anche accedere alla funzione di dimostrazione "Video": selezionare l'icona a sinistra tramite il tasto di navigazione . Anche senza SIM card nel telefono, si può avere una breve panoramica delle diverse opzioni della funzione video.

2.3 Spegner il telefono

Dal display iniziale premere il tasto  (pressione lunga).

3 Chiamate

3.1 Effettuare una chiamata

Comporre il numero desiderato poi premere il tasto  per inviare la chiamata. Per agganciare, premere il tasto .

In caso di errore, usare il tasto  per cancellare i numeri.

 Per inserire "+" oppure "P" (pausa) premere a lungo il tasto  (si vedranno scorrere i caratteri seguenti: 0, +, P, •).

Effettuare una chiamata d'emergenza

Se il telefono è in zona di copertura rete, per effettuare una chiamata d'emergenza comporre direttamente il 112 e premere  (o qualsiasi altro numero indicato dall'operatore), anche senza SIM card, senza digitare il codice PIN o sbloccare i tasti.

Effettuare una chiamata con prefisso

Per accedere ai prefissi, premere a lungo il tasto , fermarsi al segno + e usare il tasto .

- Per effettuare una chiamata internazionale, accedere a , confermare il paese, completare il numero e inviare la chiamata.
- Se si conosce già il prefisso, ci si può spostare sull'icona  e inserire direttamente il prefisso seguito dal numero del corrispondente.
- In alcune aziende i numeri telefonici iniziano tutti con le stesse cifre. Con la funzione "Prefisso" , si può memorizzare la parte comune del numero e digitare unicamente la parte variabile. I prefissi vanno creati dall'utente stesso.

Riselezione automatica

Se la funzione è attivata e fornita dalla rete (cf. pagina 24), il corrispondente sarà richiamato automaticamente nel caso non sia raggiungibile.

3.2 Chiamare la messaggeria vocale ⁽¹⁾

La messaggeria è messa a disposizione dalla rete affinché nessuna chiamata venga perduta: funziona come una segreteria telefonica consultabile in qualsiasi momento. Per accedere alla messaggeria vocale premere a lungo il tasto , inviare poi la chiamata tramite il tasto .

Se non è indicato il numero di accesso alla messaggeria vocale, comporre il numero fornito dall'operatore. Per modificare in seguito tale numero, usare l'opzione "Miei Numeri" (cf. pagina 21).

 Per usare la messaggeria dall'estero, informarsi presso l'operatore prima di partire.

3.3 Rispondere a una chiamata

Arriva una chiamata, premere il tasto , parlare, poi agganciare tramite il tasto .

Quando è in arrivo una chiamata, il telefono squilla con un'intensità incrementale. Se sul display è visualizzata l'icona , è attivata la vibrazione: il telefono non squilla. Se è visualizzata l'icona , non vi è né vibrazione, né suoneria.

 Il numero del chiamante è visualizzato a condizione che la rete lo trasmetta (verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore).

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

Disattivare la suoneria

Quando il telefono squilla, premere  una volta: rispondere premendo il tasto , o selezionare "Menù".

Rifiutare una chiamata

Premere una volta il tasto  o due volte il tasto , o selezionare "Menù".

3.4 Durante la conversazione

Funzioni disponibili

Durante la conversazione, si possono usare rubrica, agenda, messaggi scritti, ecc. senza interrompere la conversazione, tramite il tasto .

	Chiamata in attesa		Rubrica
	Chiamata in corso		Messaggi
	Viva Voce		Agenda
	ATTENZIONE: allontanare il telefono dall'orecchio quando l'opzione "Viva Voce" è attivata poiché il volume sonoro amplificato potrebbe provocare danni all'udito.		Servizi ⁽¹⁾
			Memo vocale (registrare la conversazione in corso)
			Vedere note

Regolare il volume sonoro

Durante la conversazione, si può regolare il volume tramite il tasto di navigazione .

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

Gestione di due chiamate

- **Avviso chiamata** ⁽¹⁾

Se, durante la conversazione, arriva un'altra chiamata, è annunciata da un segnale sonoro. Si può accettare la nuova chiamata premendo il tasto .

La chiamata in corso sarà messa automaticamente in attesa. Sarà allora possibile passare da un interlocutore all'altro tramite il tasto  poi .

- **Effettuare una seconda chiamata**

Per chiamare un secondo corrispondente durante la conversazione, comporre direttamente il numero.

3.5 Conferenza ⁽¹⁾

Il telefono permette di conversare con più persone simultaneamente (fino a 5). Sono in corso due chiamate: premere , selezionare "**Conferenza**" poi confermare tramite il tasto . Se arriva una terza chiamata, rispondere premendo il tasto  e parlare con il nuovo corrispondente.

Premendo  il corrispondente entra a far parte della conferenza, selezionare "**Aggiungi conf**" e confermare con . Se si preme  si mette fine alla conversazione in corso.

Per terminare la conferenza, premere  e selezionare "**Finire conf.**".

3.6 Doppia linea (ALS) ⁽¹⁾

La SIM card può comprendere 2 linee con due numeri telefonici diversi. In "**Registro chiam.**", scegliere "**Doppia linea**" e selezionare una linea prioritaria; tutte le chiamate uscenti saranno su questo numero. Le chiamate entranti invece potranno arrivare sulle due linee.

 I servizi impostati sulla linea prioritaria non interferiscono sui servizi selezionati sull'altra linea.

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

4 Registro chiamate.....

4.1 Memoria chiamate

Si può accedere alla memoria delle chiamate premendo il tasto  dal display iniziale. Occorre in primo luogo selezionare l'icona desiderata:

 Chiamate uscenti (RP)
  Chiamate senza risposta
  Chiamate con risposta

 Le icone che potrebbero apparire alla sinistra del nome del corrispondente indicano il tipo di numero telefonico (Casa, Ufficio, Cellulare) registrato nella rubrica.

Opzioni disponibili

Partendo da un numero memorizzato, si accede alle opzioni seguenti tramite il tasto funzione destro:

- | | |
|--|--|
| <p>Vedere</p> <ul style="list-style-type: none"> • Consultare i dettagli della chiamata (numero, data, ora, ecc...). | <p>Canc. numero</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare il numero selezionato. |
| <p>In rubrica</p> <ul style="list-style-type: none"> • Registrare il numero selezionato in una rubrica. | <p>Cancella lista</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare tutta la lista. |

4.2 Miei Numeri

Proprio Numero

Per registrare il proprio numero di telefono (normalmente memorizzato nella SIM card), digitare il numero e confermare tramite .

Messaggeria vocale

Per modificare il numero d'accesso alla messaggeria vocale.

4.3 Fattura

Somma ⁽¹⁾	Gestione dei costi delle chiamate.
Costo totale	Costo di tutte le chiamate.
Credito disponibile ⁽¹⁾	Credito ancora disponibile rispetto alla somma indicata in “Credito massimo” .
Credito massimo ⁽¹⁾	Credito massimo autorizzato oltre al quale non è più possibile effettuare chiamate a pagamento (digitare il credito, poi confermare tramite  .
Azzerare	Azzeramento del costo totale delle chiamate a pagamento.
Costo scatto	Costo di uno scatto nella valuta di propria scelta (selezionare l'opzione “Nuova?” per un'altra valuta e usare il tasto  per inserire i decimali).
Durata	Gestione della durata delle chiamate.
Durata cumulativa	Durata totale delle chiamate uscenti.
Tempo disponibile	Tempo ancora disponibile rispetto alla durata indicata in “Tempo incluso” (valore dato a titolo indicativo).

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

Tempo incluso	Durata del forfait (digitare la durata e confermare tramite  .
Azzerare	Azzeramento (immediato o periodico) della durata totale delle chiamate uscenti.
Contatori GPRS	Gestione dei costi di trasferimento dati a pagamento (KByte).
Contatore globale	Costo del volume totale dei dati trasferiti.
APN	Costo del volume dei dati trasferiti per punto di accesso.
• APN 1-2	Costo del volume dei dati trasferiti attraverso il punto di accesso 1 o 2.
Cumulativi	Costo del volume dei dati trasferiti attraverso i punti d'accesso 1 e 2.
Ultimo contatore	Costo del volume dei dati trasferiti attraverso l'ultimo punto d'accesso 1 o 2.
Azzerare	Azzeramento del volume dei dati trasferiti attraverso i punti d'accesso 1 e 2.
• Altri	Costo del volume dei dati trasferiti attraverso altri punti d'accesso.
Cumulativi	Costo del volume dei dati trasferiti attraverso tutti i punti d'accesso.
Ultimo contatore	Costo del volume dei dati trasferiti attraverso l'ultimo punto d'accesso.
Azzerare	Azzeramento del volume dei dati trasferiti attraverso tutti i punti d'accesso.
Azzerare	Azzeramento di tutti i contatori.
Sintesi costi	
Ultima chiamata	Durata e costo dell'ultima chiamata.
Costo totale	Durata e costo di tutte le chiamate.
Bip durata	Attivare/disattivare il segnale sonoro emesso nel corso della conversazione con una cadenza da precisare (digitare la frequenza e confermare tramite  .

4.4 Opzioni chiamate

Trasf. chiamata ⁽¹⁾

Fonia Attivare/disattivare il trasferimento delle chiamate verso un numero precisato (digitare il numero, confermare tramite ). L'opzione si applica nei casi seguenti:

- **Trasfer. tutte** Trasferimento sistematico di tutte le chiamate. Apparirà l'icona .
- **Cumulativo** Se la vostra linea è occupata, se non rispondete o se siete fuori rete.
- **Occupato** Solo se la vostra linea è occupata.
- **Non risponde** Solo se non rispondete.
- **Se fuori rete** Solo se siete fuori rete.

Dati Trasferimento sistematico di tutte le chiamate di ricezione dati verso il numero precisato.

Fax Trasferimento sistematico di tutte le chiamate di ricezione fax verso il numero precisato.

Stato Lista dei trasferimenti attivati dal telefono.

Cancella tutto Cancellazione di tutti i trasferimenti attivati.

Blocco

Chiamate uscenti Attivare/disattivare il blocco delle chiamate uscenti. L'opzione si applica nei casi seguenti:

- **Escl. rubrica SIM** Le chiamate verso numeri non compresi nella rubrica saranno impossibili.
- **Tutte ⁽¹⁾** Tutte le chiamate uscenti saranno impossibili.
- **Internazionali ⁽¹⁾** Tutte le chiamate internazionali uscenti saranno impossibili.
- **Escl. -> home** Le chiamate uscenti saranno impossibili fatta eccezione per quelle dirette verso la rete dell'utente.
- **Escl. rubrica FDN ⁽¹⁾** Filtro delle chiamate uscenti rispetto ad una speciale rubrica "**FDN**" contenuta nella SIM card.
 - Attivare/** Tutte le chiamate che non iniziano con uno dei numeri registrati nella rubrica "**FDN**"
 - Disattivare** saranno impossibili.

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

Cambiare Se l'opzione "**Escl. rubrica FDN**" è stata attivata, dopo l'immissione del codice PIN2, si potrà aggiornare la rubrica "**FDN**" (aggiornamento della rubrica "**FDN**" tramite .

Entranti Attivare/disattivare il blocco delle chiamate entranti. L'opzione si applica nei casi seguenti:

- **Escl. rubrica SIM** Tutte le chiamate da numeri non compresi nella rubrica saranno impossibili.
- **Tutte ⁽¹⁾** Tutte le chiamate entranti saranno impossibili.
- **Se all'estero ⁽¹⁾** Le chiamate entranti, se si è all'estero, saranno impossibili.

Stato Lista dei blocchi attivati dal telefono.

Chiamate

Avviso chiamata ⁽¹⁾ Attivare/disattivare il segnale sonoro che annuncia l'arrivo di una seconda chiamata.

Identità segreta (CLIR) ⁽¹⁾ Attivare/disattivare l'opzione che rende le chiamate anonime (la rete non trasmetterà più il vostro numero ai corrispondenti).

Chiamante (CLIP) ⁽¹⁾ Attivare/disattivare la visualizzazione, ad ogni chiamata, del numero dell'abbonato che telefona (o il nome se è registrato nella rubrica).

Rich.autom. rete ⁽¹⁾ Consente la rielezione automatica da parte della rete dell'ultimo numero occupato.

Riselez. autom. ⁽²⁾

Attivare/disattivare Attivare/disattivare la rielezione automatica del corrispondente quando il primo tentativo non ha avuto successo.

Vedere lista Lista di numeri la cui rielezione automatica non ha avuto successo (10 tentativi falliti).

Cancella lista Azzeramento della lista.

Doppia linea (ALS)

cf. pagina 19.

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

⁽²⁾ A seconda del paese o dell'operatore.

5 Menù ⁽¹⁾

- **GIOCHI&APPLICAZ.**

- **ALBUM MULTIMED.**

- Le mie foto
- Miei Video
- I miei suoni
- Giochi&Applicaz.
- Memoria

- **STRUMENTI**

- Agenda
- Allarmi
- Calcolatrice
- Convertitore
- Memoria
- Creatore suoni
- Memo vocale
- Ricon. vocale
- Infrarossi
- Lista allarmi

- **FOTO/VIDEO**

- Scattare foto
- Registrare video
- Le mie foto
- Miei Video
- Suggestimenti

- **RUBRICA**

- **MESSAGGI**

- Creare messaggio
- Posta in entrata
- Posta in uscita
- Messaggiera vocale
- SMS predefiniti
- Parametri
- Memoria
- Cancellare
- Suggestimenti

- **REGISTRO CHIAM.**

- Mem. chiamate
- Miei Numeri
- Fattura
- Opzioni chiamata

- **PERSONALIZZAZIONI**

- Suonerie
- Display
- Orologio
- Mie scelte rapide
- Tasto personale
- Altre impostazioni
- Suggestimenti

- **ACCESSO RAPIDO**

- **SERVIZI**

- WAP
- Servizi ⁽¹⁾
- My One Touch
- Suggestimenti

- **DISPLAY**

- Colori
- Display iniziale
- Atmosfere
- Accensione/Spegnimento
- Zoom
- Contrasto
- Display menù
- Risparmio energia

- **SUGGERIMENTI**

⁽¹⁾ A seconda dell'operatore.

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

6 Rubrica

6.1 Consultare la rubrica

Per accedere alla rubrica a partire dal display iniziale, premere verso il basso il tasto ⁽¹⁾ oppure premere il tasto  e selezionare l'icona  dal menù.

Si hanno a disposizione 4 rubriche:

-  **Rubrica SIM:**
La capacità della SIM card dipende dall'operatore. Ad ogni nominativo si può associare un solo numero.
-  **Rubrica generale:**
Contiene tutte le schede create. Le schede della SIM card non vengono inserite automaticamente nella rubrica generale, ma vi si possono copiare.
-  **Rubrica personale:**
Vi si possono mettere i numeri personali (parenti, amici, ecc ...).
-  **Rubrica professionale:**
Vi si possono mettere i numeri professionali (aziende, ecc...).

Oltre alle rubriche già disponibili, si possono creare altre rubriche (cf. pagina 30).

Per cercare un nome tramite la sua prima lettera

Si può cercare il nome del corrispondente premendo il tasto associato alla prima lettera del nome.

⁽¹⁾ A seconda dell'operatore.

 Per talune lingue, che richiedono un modo di immissione particolare, la ricerca tramite il nome si effettua mediante l'opzione **"Cercare nome"**.

Per consultare una scheda

Selezionare un nome della rubrica, selezionare il tasto funzione **"Menù"** seguito da **"Vedere"**.

Per chiamare un corrispondente

Quando il nome è selezionato, premere il tasto . Se al nome sono associati più numeri, occorre prima scegliere il numero nella lista (Cellulare, Casa, Ufficio, ecc.) tramite il tasto . Per inviare la chiamata, premere .

 I dati della rubrica e dell'agenda possono essere trasferiti su computer e viceversa grazie al pacchetto software PC di Alcatel (cf. pagina 87).

6.2 Creare una scheda

Selezionare la rubrica in cui si desidera creare una scheda, premere il tasto funzione destro, selezionare **"Creare scheda"** seguito da . In qualsiasi momento è possibile salvare i dati inseriti premendo il tasto funzione destro e selezionando **"Salvare&uscire"**. Si passa al campo seguente premendo il tasto  o usando il tasto di navigazione .

Quando si crea un nuovo contatto nella rubrica del telefono, si deve completare almeno uno dei campi seguenti:  Carta d'identità,  Anniversario,  Pseudonimo,  Indirizzo URL,  Numeri,  Ritratto,  E-mail,  Indirizzo,  Note,  Info personale 1... 4. Si può passare da un campo all'altro tramite il tasto .

Quando si completa il campo **"Anniversario"**, viene creato automaticamente un allarme nell'Agenda.

 Se si usa il telefono dall'estero, registrare nella rubrica i numeri nel formato internazionale **"+"** seguito dal prefisso del paese (cf. pagina 16).

6.3 Opzioni disponibili

Dalla lista dei nominativi delle rubriche, accedere, tramite il tasto funzione destro, alle opzioni seguenti :

- | | | | |
|------------------------|--|-------------------------------|--|
| Vedere | <ul style="list-style-type: none"> • Visualizzare una scheda completa: nome, indirizzo, e-mail, ecc. | Creare rubrica | <ul style="list-style-type: none"> • Creare una propria rubrica. |
| Creare scheda | <ul style="list-style-type: none"> • Creare una scheda (nome, numeri, indirizzo, e-mail, ecc.) nella rubrica desiderata. | Svuotare rub. | <ul style="list-style-type: none"> • Svuotare il contenuto della rubrica. |
| Scrivere mess. | <ul style="list-style-type: none"> • Inviare dalla rubrica un SMS o MMS a un contatto. | Canc. rubrica | <ul style="list-style-type: none"> • La rubrica e le sue schede sono tutte eliminate (solo rubrica creata). |
| Modificare | <ul style="list-style-type: none"> • Modificare il contenuto di una scheda. | Copia Tt-> SIM/Gen. | <ul style="list-style-type: none"> • Copiare tutta la rubrica verso la rubrica SIM o del telefono in una volta sola secondo la memoria disponibile. |
| Ritratto | <ul style="list-style-type: none"> • Selezionare dall'album una foto/immagine/animazione per associarla alla scheda (non applicabile alla rubrica SIM). | Ricon. vocale | <ul style="list-style-type: none"> • Registrare un riconoscimento vocale tranne nella rubrica SIM. |
| Cancellare | <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare la scheda selezionata. | Trasferire | <ul style="list-style-type: none"> • Trasferire i dati tramite infrarossi (cf. pagina 59) o Multimedia/MMS. |
| Classif. scheda | <ul style="list-style-type: none"> • Spostare una scheda da una rubrica all'altra. | Suggerimenti | <ul style="list-style-type: none"> • Ottenere informazioni e suggerimenti sulla funzione del menù che si sta usando. |
| Melodia rubr. | <ul style="list-style-type: none"> • Associare una melodia alla rubrica selezionata. | | |

6.4 Creare una nuova rubrica

Dalla rubrica del telefono premere il tasto funzione destro e selezionare “**Creare rubrica**”, confermare tramite il tasto  quindi dare un nome alla nuova rubrica. Si possono creare fino a 13 rubriche. Solo le rubriche create possono essere cancellate selezionando “**Canc. rubrica**”.

6.5 Usare il riconoscimento vocale

Il riconoscimento vocale consente di chiamare il corrispondente pronunciando direttamente il suo nome senza passare per la rubrica.

Selezionare una scheda della rubrica del telefono e confermare tramite il tasto funzione destro. Selezionare poi “**Ricon. vocale**” e confermare di nuovo. Tre brevi segnali sonori indicheranno l'inizio della registrazione e se la registrazione è riuscita o fallita. Si potrà in seguito “**Ascoltare**”, “**Sostituire**” o “**Cancellare**” il riconoscimento vocale registrato.



Le schede con il riconoscimento vocale sono contrassegnate dall'icona . Il numero di nominativi accessibili tramite riconoscimento vocale è limitato. Tale funzione può essere usata con tutte le rubriche, fatta eccezione per la rubrica SIM.

Dal display iniziale si può attivare il riconoscimento vocale premendo a lungo il tasto . Seguire poi le istruzioni che appaiono sul display.

6.6 Associare una suoneria a una rubrica

Selezionare una scheda nella rubrica del telefono, premere il tasto funzione destro e selezionare **“Melodia rubr.”**.

Quando si riceve una chiamata da un corrispondente classificato nella rubrica del telefono, squillerà la relativa suoneria.

6.7 Associare un'immagine, un'animazione o un video a una scheda

Selezionare una scheda nella rubrica del telefono, premere il tasto funzione destro e selezionare **“Ritratto”**.

Quando si riceve una chiamata, l'immagine, l'animazione o il video apparirà sul display. Allo stesso contatto si può associare solo un'immagine o un video, non entrambi.

6.8 Riservatezza

I dati della rubrica possono essere protetti (cf. opzione **“Riservatezza”** pagina 51).

7 Messaggi

Con il cellulare è possibile leggere, scrivere, ricevere e inviare brevi messaggi **“Testo/SMS”** e **“Multimedia/MMS”** verso altri cellulari ⁽¹⁾.

I messaggi multimediali sono messaggi tramite i quali si possono inviare video clip, immagini, fotografie, animazioni, suoni, registrazioni vocali (o Vox MMS: MMS semplificati che consentono d'inviare un memo vocale in forma di messaggio), appuntamenti (Vcal) o schede della rubrica (Vcard) verso altri cellulari compatibili e a indirizzi e-mail.

 L'uso della funzione Multimedia MMS è possibile solo se: il servizio è offerto dall'operatore, l'abbonamento comprende l'opzione MMS, i parametri d'invio MMS sono tutti definiti (cf. pagina 42).

Per accedere ai messaggi dal display iniziale, premere verso l'alto il tasto  ⁽²⁾ o premere il tasto  e, con il tasto di navigazione, selezionare **“Messaggi”** e confermare tramite .

Il menù comprende le opzioni seguenti:

- Creare messaggio
- Posta in entrata
- Posta in uscita
- Messaggeria voc.
- SMS predefiniti
- Impostazioni
- Memoria
- Cancellare
- Suggestioni

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio MMS presso l'operatore.

⁽²⁾ A seconda dell'operatore.

Al momento della **consultazione** dei messaggi, si troveranno le seguenti icone di stato, secondo:

- il tipo di messaggio:  messaggio SMS,  messaggio MMS,  avviso di MMS,  MMS in corso d'invio,  messaggio MMS con suono,  MMS con video clip,  MMS con elementi copyright che non possono essere inviati.
- posizione in cui si trova il messaggio:  messaggi memorizzati nella SIM card (solo SMS),  messaggi memorizzati nel telefono (avvisi di MMS).

7.1 Ricevere e consultare i messaggi

7.1.1 SMS

Quando arriva un nuovo SMS, appare il messaggio: “**Nuovo messaggio ricevuto!**”, si avverte un segnale sonoro, sul display viene visualizzata l'icona , e una linea con il numero di messaggi. Selezionare tale linea e premere  per leggerlo direttamente dal display iniziale. Per modificare o disattivare il segnale sonoro vedi pagina 44.

7.1.2 MMS

Vi sono due modi per gestire i messaggi MMS entranti: immediato o differito. Da “**Parametri invio/Parametri MMS**”, confermare la scelta nell'opzione “**Modo**” (cf. pagina 42).

- “**Immediato**”: sul display iniziale l'icona  segnala che si sta scaricando un nuovo MMS. In seguito appare il messaggio “**Nuovo messaggio ricevuto!**”, si avverte un segnale sonoro, sul display viene visualizzata l'icona , e una linea con il numero di messaggi. Selezionare tale linea e premere  per selezionare e aprire il messaggio.
- “**Differito**”: arriva un avviso che indica il nome, il numero del mittente e l'oggetto del messaggio, se registrato. Si può in qualsiasi momento scaricare l'MMS per leggerlo. Si può anche cancellarlo senza leggerlo; in tal caso il mittente dell'MMS riceverà un avviso di rifiuto (il modo differito può essere utile, ad esempio, quando si è all'estero e non si vuole pagare il costo elevato del messaggio MMS; i messaggi potranno essere letti al ritorno nel proprio paese).

Tramite MMS, si possono ricevere video clip, fotografie, immagini, suoni. Saranno automaticamente salvati nella memoria del telefono. Selezionando “**Menù/Salvare voci**” si possono registrare video clip, immagini, suoni o tutti insieme (in tal caso, salvare il primo oggetto visualizzato, selezionare poi l'opzione “**Succ**” per salvare il secondo oggetto e via di seguito). Vengono tutti salvati nell'album multimediale.

7.1.3 Opzioni alla ricezione o consultazione dei messaggi in Posta in entrata/Posta in uscita

Generalmente vengono proposte le opzioni seguenti:

- | | | | |
|-----------------------|---|----------------------------|--|
| Cancellare | • Cancellare il messaggio. | Inoltrare | • Inoltrare il messaggio ad altre persone. |
| Rispondere | • Rispondere tramite SMS, MMS o Vox MMS. | Per data/dimensione | • Ordinare i messaggi letti per data o per dimensione; per data è l'ordine preimpostato. |
| Archiviare msg | • Salvare il messaggio nella cartella “ Archivio ” (memoria del telefono). | | |

A seconda del contesto (ricezione messaggi, consultazione MMS o SMS in Posta in entrata o in uscita) si avranno le opzioni seguenti.

Altre opzioni SMS:

- | | | | |
|----------------------|---|------------------------|--|
| Salvare imm. | • Salvare l'immagine contenuta nel messaggio. | Salvare predef. | • Salvare il messaggio come messaggio predefinito. |
| Salvare anim. | • Salvare l'animazione contenuta nel messaggio. | Salvare num. | • Salvare un numero o un indirizzo e-mail contenuti nel messaggio. |
| Salvare mel. | • Salvare la melodia contenuta nel messaggio. | Lanciare WAP | • Andare all'indirizzo WAP contenuto nel messaggio. |

Altre opzioni MMS:

- durante la selezione di MMS nella lista dei messaggi ricevuti/inviati ⁽¹⁾:

Aprire/Recuperare	<ul style="list-style-type: none"> • Leggere il messaggio selezionato (“Recuperare” se è stato selezionato il modo differito). 	Risp. a tutti	<ul style="list-style-type: none"> • Rispondere a tutti i destinatari dell’MMS.
Informazioni	<ul style="list-style-type: none"> • Accedere ai dettagli dell’MMS: data locale, oggetto, dimensione, classe, priorità, lista di distribuzione, ricevuta di ritorno. 	Salvare tel/mail	<ul style="list-style-type: none"> • Salvare nella rubrica il numero del mittente o un indirizzo e-mail.

- durante la lettura di un MMS:

Ricominciare	<ul style="list-style-type: none"> • Consente di consultare di nuovo il messaggio. 	Salvare oggetti ⁽²⁾	<ul style="list-style-type: none"> • Per salvare video clip, immagini, suoni della pagina MMS ricevuta.
Senza suoni/ con suoni	<ul style="list-style-type: none"> • Consente di visualizzare gli MMS con o senza suono. 		

Inoltre,

- se l’MMS include un indirizzo wap, un indirizzo e-mail, o un numero telefonico, si ha la possibilità, tramite “**Menù**”, di salvare e/o accedere al collegamento visualizzato (lanciare il collegamento wap, inviare un e-mail o chiamare il numero).
- se l’MMS contiene più pagine, scorrerà automaticamente. Per consultare di nuovo il messaggio, selezionare l’opzione “**Ricominciare**” o usare il tasto di navigazione .

⁽¹⁾ Opzioni disponibili a seconda del modo di ricezione selezionato.

⁽²⁾ - Per un oggetto premere  per salvare.
- Per più oggetti premere “**Menù**”, selezionare gli oggetti uno per uno tramite l’opzione “**Seguente**”, e premere  per salvare.

7.2 Creare e inviare i messaggi

7.2.1 Creare SMS

Dal menù principale, selezionare “**Messaggi/Creare messaggio**”, selezionare “**Testo/SMS**” e premere . Si può anche modificare un messaggio predefinito selezionando “**SMS predefiniti**”.

Si possono personalizzare i messaggi aggiungendo immagini, suoni oppure icone emozionali proposte dal telefono. Durante la scrittura del messaggio selezionare, tramite il tasto , le opzioni seguenti:

Inviare a	<ul style="list-style-type: none"> • Inviare il messaggio. 	Simboli	<ul style="list-style-type: none"> • Accedere alla tabella dei simboli.
Agg. feeling	<ul style="list-style-type: none"> • Aggiungere un'icona emozionale al messaggio. 	Modo assistito	<ul style="list-style-type: none"> • Passare al modo assistito.
Inserire immagine	<ul style="list-style-type: none"> • Aggiungere un'immagine al messaggio. 	Vedere	<ul style="list-style-type: none"> • Visualizzare il messaggio.
Agg. melodia	<ul style="list-style-type: none"> • Aggiungere un suono al messaggio. 	Salvare	<ul style="list-style-type: none"> • Salvare il messaggio (“Posta in entrata/Non inviati”) e inviarlo più tardi.

Selezionare “**Vedere**” per vedere l'intero messaggio: icone, suoni e icone emozionali sono rappresentate dai simboli ,  o . Si possono anche scaricare nuovi suoni e immagini tramite WAP (cf. pagina 87).



L'invio di messaggi con più di 160 caratteri, l'inserimento di immagini, suoni, icone emozionali può costare l'equivalente di più messaggi. Informarsi presso l'operatore.

Il destinatario del messaggio deve essere dotato di un cellulare compatibile EMS per poter visualizzare le immagini e le icone emozionali e ascoltare i suoni del messaggio.

Opzioni per inviare il messaggio

- | | |
|--|---|
| <p>-> rubrica</p> <ul style="list-style-type: none"> • A una persona o un indirizzo e-mail i cui dati sono memorizzati in una rubrica. <p>Preferenziale</p> <ul style="list-style-type: none"> • Alla persona preferita. <p>Invio a I solo</p> <ul style="list-style-type: none"> • A una persona digitando il numero o l'indirizzo e-mail. | <p>Invio a più</p> <ul style="list-style-type: none"> • A più persone o digitando il numero o dalla rubrica. <p>Gruppo</p> <ul style="list-style-type: none"> • A un gruppo di persone impostato nei parametri di invio (opzione "Lista distribuzione"). |
|--|---|

Se è attivata la funzione Ricevuta di ritorno ("RR") in "**Parametri invio/Parametri SMS**" (cf. pagina 41), quando si consultano i messaggi inviati, i seguenti simboli indicano:

- ✓ **Mess. ricevuti:** messaggio inviato con ricevuta di ritorno arrivata.
- ✗ **Non ricevuti:** messaggio inviato e in attesa di Ricevuta Rit. oppure fallito invio del messaggio; si dovrà allora spedire di nuovo il messaggio.

Se si sceglie il modo di immissione assistito (cf. pagina 39), si hanno a disposizione altre opzioni.

7.2.2 Creare MMS

Dal menù principale, selezionare "**Messaggi/Creare messaggio/Multimedia/MMS**" e premere . Il modo Scrittura è il modo preimpostato.

Il messaggio può essere costituito da più pagine (massimo spazio memoria consentito: normalmente da 50 KB a 100 KB a seconda del modello o dell'operatore); mentre si sta creando l'MMS, si è informati dello spazio totale raggiunto (per l'insieme delle pagine).

Se è attivata la funzione Ricevuta di ritorno ("RR") in "**Parametri invio/Parametri MMS**", la si può consultare nell'opzione "**Informazioni**" quando si seleziona un messaggio (cf. pagina 35).

Si possono anche allegare all'MMS file speciali come schede della rubrica (Vcard) o appuntamenti dell'agenda (Vcal) che verranno presentati su una pagina a parte (selezionare l'opzione "**Allegati**").

A seconda dell'MMS da inviare e del suo contenuto, saranno proposte le opzioni seguenti:

- | | |
|--|--|
| <p>Invio a I solo</p> <ul style="list-style-type: none"> • Inviare a un destinatario dalla "Rubrica" o digitare ("Selezionare") il numero o l'e-mail o selezionare "Preferenziale". <p>Invio a più</p> <ul style="list-style-type: none"> • Inviare a più persone componendo il numero ("Selezionare"), o dalla "Rubrica", o ad un gruppo ("Agg. gruppo"). <p>Agg. immagine</p> <ul style="list-style-type: none"> • Aggiungere un'immagine o un'animazione dalla funzione "Album" o crearla direttamente dalla funzione "Fotocamera". <p>Agg. video</p> <ul style="list-style-type: none"> • Aggiungere un video dalla funzione "Album". <p>Agg. suono</p> <ul style="list-style-type: none"> • Aggiungere un suono dalla funzione "Album" o un messaggio vocale. | <p>Agg. testo</p> <ul style="list-style-type: none"> • Scrivere il testo. <p>Agg. titolo</p> <ul style="list-style-type: none"> • Dare un titolo all'MMS. <p>Agg.segnalibro</p> <ul style="list-style-type: none"> • Inserire un segnalibro (URL) da selezionare dalla lista dei siti preferiti (cf. pagina 63). <p>Sostituire</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cambiare un oggetto dell'MMS. <p>Eliminare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Eliminare un oggetto dall'MMS. <p>Agg. pagina</p> <ul style="list-style-type: none"> • Aggiungere una pagina all'MMS. <p>Pagina prec.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Andare alla pagina precedente dell'MMS. <p>Pag. successiv</p> <ul style="list-style-type: none"> • Andare alla pagina seguente dell'MMS. <p>Canc. pagina</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare la pagina corrente. <p>Allegati</p> <ul style="list-style-type: none"> • Aggiungere un Vcard o Vcal (cf. pagina 38). <p>Vedere</p> <ul style="list-style-type: none"> • Visualizzare l'MMS creato. <p>Salvare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Salvare il messaggio se non lo si vuole inviare subito. |
|--|--|

Si può rispondere a un MMS inviando un messaggio MMS, SMS o Vox MMS. Per inviare solo testo, si consiglia l'uso di un SMS.

Per inviare l'MMS successivamente (se si desidera aggiungere per esempio altri oggetti o fotografie), salvarlo ("Archiviare msg") come bozza nella cartella "Posta in uscita/Non inviati". Selezionarlo in seguito e usare la funzione "Inoltrare" per sostituire o cancellare oggetti prima di inviarlo.

Se l'invio non ha successo, il cellulare lo rilancerà automaticamente ⁽¹⁾. L'icona , che appare sul display e nella cartella "Posta in uscita/Non inviati", indica l'attivazione della procedura automatica d'invio. Un messaggio avvertirà se l'invio è definitivamente fallito e nella cartella "Non inviati", l'icona  indicherà che l'MMS non è stato inviato. Selezionandolo e premendo , si potrà inviarlo di nuovo o anche modificarlo o cancellarlo.

7.2.3 Creare Vox MMS (Memo vocale)

Dal menù principale, selezionare "Messaggi/Creare messaggio/Voce/Vox MMS". La funzione consente d'inviare rapidamente un messaggio, senza scriverlo. Il destinatario lo riceve come un normale MMS ⁽²⁾ e non verrà disturbato. A tutti i messaggi si può rispondere con un "Voce/Vox MMS".

7.3 Metodo di scrittura veloce

Il metodo di scrittura veloce "Modo assistito" consente di agevolare la scrittura dei messaggi SMS o MMS. Per scrivere un messaggio, premere il tasto funzione "Menù", selezionare "Modo assistito" per gli SMS, o selezionare "Opzioni testo" seguito da "Modo assistito" per gli MMS e digitare il testo; per digitare per esempio "hello" basta premere una sola volta i tasti seguenti , , , , . La lettera o la parola visualizzate non sempre corrispondono a quelle desiderate, ma non bisogna tenerne conto e bisogna continuare a digitare, la ricerca diventa più precisa man mano che si inseriscono le lettere.

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

⁽²⁾ Il Vox MMS, che è un normale MMS composto unicamente da un suono formato AMR, potrà essere ascoltato solo da cellulari compatibili AMR IETF e da computer dotati di decodificatore di suoni adeguato.

In modo assistito, quando si digita la prima lettera:

- se corrisponde a una parola di senso completo (per esempio a), la lettera verrà visualizzata,
- se non esiste come parola di senso completo (per esempio h), sarà visualizzato il simbolo "h*".

Il cursore si presenta diversamente a seconda del modo di immissione:  in modo assistito,  in modo normale.

Per confermare la parola e inserire uno spazio, premere il tasto  verso destra o il tasto  verso il basso o premere il tasto .

Tasti specifici Modo normale / Modo assistito

 **Normale:** Visualizzare la tabella dei simboli.

Modo assistito: Visualizzare le parole proposte dal dizionario con un segno o punteggiatura del tipo apostrofo, @, trattino ecc.

 **Normale:** Inserire un "+", "0" or "*".

Modo assistito: Visualizzare le altre parole del dizionario.

 **Pressione breve:** Passare in modo maiuscole automatiche , maiuscole , minuscole .

Pressione lunga: Passare dal modo normale a assistito e viceversa.

Opzioni disponibili

Oltre alle opzioni disponibili nel modo di immissione normale, vi sono anche le opzioni seguenti:

- | | | | |
|---------------------|---|-----------------------|---|
| Conf. parola | • Confermare la parola selezionata. | Inserire cifre | • Accedere al modo numerico. |
| Altre parole | • Visualizzare le altre parole possibili. | Normale | • Passare al modo normale. |
| Agg. parola | • Aggiungere una parola nel dizionario personale. | Lingua | • Usare il dizionario di un'altra lingua. |
| | | Salvare | • Registrare il messaggio. |

Si ha a disposizione un dizionario personale in cui è possibile aggiungere ⁽¹⁾, modificare o cancellare parole. Per aggiungere una parola durante la scrittura del messaggio, premere il tasto  e selezionare l'opzione "Agg. parola".

7.4 Parametri invio

Dal menù principale, selezionare "Messaggi" e tramite il tasto di navigazione verso destra selezionare l'icona .

7.4.1 Parametri SMS

- **Centro servizi ("CS:")** ⁽²⁾: numero telefonico del centro servizi dell'operatore (può essere proposto automaticamente).
- **Centro e-mail ("EC:")** ⁽²⁾: numero del server per inviare e-mail (può essere proposto automaticamente).
- **Ricevuta di ritorno ("RR:")**: richiesta di ricevuta di ritorno ad ogni invio di messaggio
- **Validità messaggio ("Val:")**: periodo di tempo in cui la rete deve rinviare il messaggio al destinatario in caso di mancata ricezione.
- **Formato ("Tipo")**: formato in cui il messaggio è inviato al destinatario (SMS, fax, ecc.).
- **Memoria ("Mem.")**: telefono o SIM (cf. pagina 42).

⁽¹⁾ Rivolgersi all'operatore.

⁽²⁾ Rivolgersi all'operatore per ottenere le informazioni necessarie per completare i campi.

7.4.2 Parametri MMS

- **Profilo MMS** ⁽¹⁾: l'impostazione del profilo di connessione MMS si effettua nello stesso modo usato per l'impostazione della connessione WAP (cf. pagina 63).
- **Modo**: l'opzione consente di scegliere fra il modo di ricezione immediata o differita per la copertura nazionale e internazionale (cf. pagina 33).
- **Ricevuta di ritorno ("RR:")**: richiesta di ricevuta di ritorno ad ogni invio di messaggio.
- **Validità messaggio ("Val:")**: periodo di tempo in cui la rete deve rinviare il messaggio al destinatario in caso di mancata ricezione.
- **Memoria ("Mem.")**: consente di scegliere se salvare o cancellare automaticamente i messaggi inviati.
- **Timer**: consente di configurare la velocità con cui le pagine scorreranno; il corrispondente visualizzerà il messaggio con tale velocità.
- **Filtri**: consente di filtrare i messaggi MMS anonimi e scegliere se accettarli o rifiutarli.
- **Presentazione**: consente di scegliere se visualizzare prima l'immagine poi il testo o viceversa.

7.4.3 Memorizzazione dei parametri

Si può scegliere come gestire la memorizzazione dei parametri dei messaggi:

- I messaggi SMS inviati sono memorizzati a priori nel telefono:
Selezionare "Parametri SMS" e "Mem." e scegliere "Memoria SIM" o "Memoria telefono", o "Nessuna memoriz."
- I messaggi MMS inviati sono memorizzati a priori nel telefono:
Selezionare "Parametri MMS" e "Mem." e scegliere "Memoria telefono", o "Nessuna memoriz."

⁽¹⁾ Rivolgersi all'operatore per ottenere le informazioni necessarie per completare i campi.

Per informazione:

- I messaggi SMS ricevuti sono sempre nella SIM card,
- I messaggi MMS ricevuti sono sempre nel telefono.

Tutti i messaggi comunque possono essere salvati in “**Archiviati**”: in tal caso saranno memorizzati nel telefono.

7.4.4 Creare una lista di distribuzione

Nella cartella “**Parametri invio**”, selezionare “**Lista distribuzione**”, confermare tramite il tasto , quindi dare un nome alla lista. Si possono a questo punto inserire i numeri telefonici dei componenti della nuova lista di distribuzione.

7.4.5 “Preferenziale”

Inserire il numero o l'indirizzo e-mail del contatto scelto. Quando si desidera inviargli un messaggio, selezionare direttamente “**Inviare**” e “**Preferenziale**” senza cercare nella rubrica.

7.5 Cancellare i messaggi

Per cancellare tutti messaggi dalla SIM card o dal telefono, selezionare l'icona  e selezionare le opzioni seguenti:

- “**Cancellare da SIM**”: per cancellare dalla SIM card tutti i messaggi ricevuti e inviati.
- “**Cancellare archivi**”: per cancellare tutti i messaggi salvati nel telefono.



La capacità della SIM card dipende dall'operatore. Quando è satura, appare l'icona . Per poter ricevere nuovi messaggi SMS bisogna cancellarne alcuni.

8 Personalizzazioni

Per personalizzare il telefono, dal display iniziale selezionare l'icona  del menù e quindi selezionare la funzione desiderata.

8.1 Suonerie

Funzioni disponibili

Per modificare le impostazioni dei suoni, selezionare le varie opzioni tramite il tasto  :

-  Selezionare una melodia mediante il tasto , poi confermare tramite .
-  Modo (normale, discreto, vibrazione ...).
-  Regolare il volume mediante il tasto .
-  Selezionare il tipo di bip tasti.
-  Selezionare una melodia associata all'arrivo di un messaggio.
-  Selezionare una melodia associata alla scadenza di un appuntamento.
-  Selezionare una melodia associata all'arrivo di un allarme.

Modo

Normale	• Suoneria normale (volume incrementale).	Vibrazione + Mel.	• Vibrazione e normale suoneria contemporaneamente.
Discreto	• Suoneria normale (volume incrementale) preceduta da bip.	Vibr. Bip melodia	• Vibrazione seguita da bip e dalla suoneria normale (volume incrementale).
Vibrazione	• Attivazione della vibrazione e disattivazione di tutti i segnali acustici (suoneria, bip messaggi, allarme appuntamento, batteria insufficiente). Appare allora l'icona  .	Bip + vibrazione	• Bip per avvertire, seguito dalla vibrazione.
		Silenzioso	• Nessun suono né bip tranne gli allarmi. Appare allora l'icona  .



Alcuni di questi modi possono essere disattivati quando si usano taluni accessori (kit veicolare Viva Voce full duplex, ...).

8.2 Display

8.2.1 Colori

La funzione consente di personalizzare lo stile grafico e i colori del cellulare (display dei menù, display d'immissione, ecc.).

8.2.2 Display iniziale

Il display iniziale appare subito dopo l'accensione del telefono e/o quando non si sta usando nessuna funzione (chiamate, invio di SMS ...).

Si possono bloccare o sbloccare i tasti premendo a lungo .

Dal display iniziale si può accedere direttamente alle principali funzioni tramite il tasto di navigazione o selezionando le icone visualizzate sul display ⁽¹⁾.

Può essere personalizzato selezionando “**Display iniziale/Mie immagini**” e cambiando l'immagine o l'animazione proposte automaticamente. Se si ricevono eventi (chiamata, SMS/MMS, avvisi, ecc.) l'icona, il tipo e il numero di eventi appariranno sul display iniziale e ne consentiranno la consultazione diretta.

Display extra

Si ha la possibilità di personalizzare il display iniziale con aggiunta di video clip o diaporama ogniqualvolta il telefono torna in stand-by.

Selezionare “**Display iniziale/Extra**”. Se si sceglie un video clip, esso verrà visualizzato per alcuni secondi quando si torna in stand-by, in seguito apparirà di nuovo l'immagine impostata come display iniziale.

Se si sceglie un diaporama, esso verrà visualizzato per alcuni secondi, poi apparirà di nuovo l'immagine impostata come display iniziale.



Si noti che il display extra non sarà visualizzato se l'evento (chiamata, SMS/MMS, messaggio vocale, avviso WAP, ecc.) non è stato consultato.

8.2.3 Atmosfere

Il menù “**Atmosfere**” consente di personalizzare il cellulare secondo i propri gusti. Con una sola azione si modificano contemporaneamente 7 elementi. Una Atmosfera si compone di:

⁽¹⁾ A seconda dell'operatore.

- 4 elementi visivi:
- Immagine/animazione del display ON
 - Immagine/animazione del display OFF
 - Immagine/animazione del display iniziale
 - Stile grafico e colori
- 3 elementi sonori:
- I melodia per le chiamate entranti
 - I melodia all'accensione del telefono
 - I melodia per l'avviso di messaggi ricevuti

L'Atmosfera preimpostata si attiva al primo utilizzo del cellulare.

Anche se si è scelta un'Atmosfera, si possono sempre modificare separatamente gli elementi che la compongono. L'Atmosfera può essere riattivata in qualsiasi momento.

Se si desidera cambiarla, appare un display d'installazione che rimane fino alla sostituzione dei 7 elementi.

 L'installazione in corso può essere interrotta e annullata se arriva una chiamata, o se si preme il tasto . In tal caso, resta selezionata l'Atmosfera precedente.

8.2.4 Display Accensione/Spegnimento ⁽¹⁾

Si può personalizzare il messaggio di benvenuto, l'animazione, la melodia o l'immagine che appaiono all'accensione del telefono.

Si può anche personalizzare il display allo spegnimento del telefono con un'immagine o un'animazione.

⁽¹⁾ A seconda del modello.

8.2.5 Zoom ⁽¹⁾

Il telefono consente la visualizzazione dei caratteri in due dimensioni. A priori i caratteri sono nella dimensione più grande. Se si desidera visualizzare più informazioni, selezionare **“Zoom”**.

8.2.6 Display menù

Per visualizzare il menù selezionare una delle tre opzioni proposte:

- **“Icone”**: un'icona per display con una piccola parte dell'icona precedente e seguente.
- **“Immagine”**: un'immagine sull'intero display
- **“Mosaico”**: tutte le icone del menù sono visualizzate sul display.

8.2.7 Risparmio energia

La funzione può essere attivata o disattivata:

- Disattivata: rimane visualizzato il display iniziale.
- Attivata: dopo qualche secondo appare un altro display con le informazioni seguenti: orologio, carica della batteria, ricezione rete.

Il modo economia d'energia è attivato a priori.

 Si consiglia di mantenerlo allo scopo di ottimizzare l'autonomia del cellulare.

8.3 Orologio

Si possono visualizzare contemporaneamente due orologi (locale e remoto).

Spostarsi sull'icona  **“Tipo di orologio”** e selezionare l'opzione **“2 orologi”**. Tornare in seguito a **“Impostare orologio”**, selezionare **“OrologioLocale”**, scegliere una città e confermare. Il passaggio automatico all'ora legale è attivato. Ripetere la stessa operazione per **“Orol.remoto”**.

⁽¹⁾ A seconda della lingua.

Formato di visualizzazione

Si può visualizzare l'orologio in formato analogico o digitale e la data nel formato giorno/mese/anno, mese/giorno/anno oppure anno/mese/giorno in cifre o con le prime tre lettere del giorno e del mese.

8.4 Mie scelte rapide

Si può personalizzare il menù selezionando la funzione, il numero telefonico o l'indirizzo URL nell'ordine desiderato. Il nuovo menù personalizzato si troverà all'opzione **"Accesso rapido"** nel display iniziale.

8.5 Personalizzazione dei tasti ⁽¹⁾

8.5.1 Tasto Operatore/Personale e tasti funzione ⁽¹⁾

Tali tasti hanno funzioni predefinite che variano da un modello all'altro (servizi operatore, accesso ai giochi, Giochi e Applicazioni, ...). Possono essere personalizzati ⁽¹⁾ con l'attribuzione di funzioni a scelta accessibili tramite pressione lunga o breve. Per esempio, possono servire da accesso diretto all'Agenda, alla scrittura di un messaggio, ...

⁽¹⁾ A seconda dell'operatore.

8.5.2 Tastiera

Grazie alla personalizzazione dei tasti, si può chiamare direttamente un corrispondente dal display iniziale o accedere a una funzione premendo un solo tasto. Scegliere il primo tasto che si desidera programmare, selezionare in seguito una delle opzioni seguenti :

- **"Numeri"** se si desidera programmare una chiamata diretta,
- **"Funzione"** se si vuole associare una funzione specifica al tasto selezionato,
- **"URL"** se si desidera programmare un indirizzo Internet.

Ripetere l'operazione per ogni tasto.

8.6 Altre impostazioni

8.6.1 Blocco tasti

Attivare/disattivare il blocco automatico dei tasti.



I tasti vengono automaticamente sbloccati se il telefono è collegato a un accessorio del kit veicolare o al caricabatterie.

8.6.2 Lingua ⁽¹⁾

Lingua di visualizzazione dei messaggi (selezionare tramite ). L'opzione **"Automatica"** seleziona la lingua della rete di appartenenza (se disponibile nel telefono).

8.6.3 Dizionario

Si ha a disposizione un dizionario in cui è possibile aggiungere nuove parole oltre a quelle già facenti parte del sistema di scrittura veloce. Quando si consulta il dizionario, si possono aggiungere, modificare o cancellare le parole tramite le **"Menù"**.

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

8.6.4 Modo immissione ⁽¹⁾

Il telefono offre vari modi di immissione oltre alla tabella dei caratteri per arabo, cirillico, cinese. La funzione consente di scrivere messaggi e inserire i nominativi nella rubrica.

8.6.5 Estensioni

La funzione consente di scegliere se visualizzare o no l'estensione di foto, video, suoni, file dell'Album.

8.6.6 Funzioni accesso WAP

(cf. pagina 65).

8.6.7 Riservatezza

Selezionare **"Attivare"** se si desidera proteggere i dati contenuti nell'agenda o nella rubrica. L'opzione è utile se si usa la sincronizzazione PC.

8.6.8 Sicurezza

Codice PIN ⁽²⁾ Codice di protezione della SIM card, richiesto ad ogni accensione del telefono quando tale codice è attivato.

Attivare/ disattivare Attivazione/disattivazione del codice.

Cambiare Modifica del codice (da 4 a 8 cifre).

Codice PIN2 ⁽²⁾ Codice di protezione di alcune funzioni della SIM card (Fattura/Costi/FDN, ...) richiesto al momento del loro utilizzo quando tale codice è attivato.

Cambiare Modifica del codice (da 4 a 8 cifre).

⁽¹⁾ A seconda della lingua.

⁽²⁾ Rivolgersi all'operatore.

Codice rete ⁽¹⁾ Password richiesta per le opzioni **"Blocco"** legate alla rete.

Codice Menù Codice di protezione di alcune opzioni del MENU (Servizi, Impostazioni, Lingua), richiesto al momento del loro utilizzo quando tale codice è attivato.

Attivare/ disattivare Attivazione/disattivazione del codice.

Cambiare Modifica del codice (da 4 a 8 cifre).

Codice Telefono Codice di protezione del telefono richiesto ad ogni accensione quando tale codice è attivato.

Attivare/ disattivare Attivazione/disattivazione del codice.

Cambiare Modifica del codice (da 4 a 8 cifre).

8.6.9 Rete

Messaggi cella ⁽²⁾ Messaggi diffusi dalla rete (meteo, traffico, ...) che appaiono automaticamente sul display iniziale.

• **Lista CB** Lista dei codici dei messaggi da visualizzare.

• **Ricezione** In funzione dell'opzione scelta, il telefono visualizza i messaggi diffusi dalla rete.

⁽¹⁾ Rivolgersi all'operatore.

⁽²⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

- | | |
|-----------------|--|
| Limitata | Il telefono riceve i messaggi in modo discontinuo e li visualizza in base alla lista (vedi opzione “ Lista CB ”). |
| Completa | Il telefono riceve permanentemente i messaggi e li visualizza in base alla lista (vedi opzione “ Lista CB ”). |
| Nessuno | Il telefono non riceve nessun messaggio. |
| Ricerca | Ricerca di una rete a cui collegarsi. |
| • Disponibili | Lista delle reti disponibili nella propria zona di copertura radio. |
| • Modo | In funzione dell'opzione scelta, il modo di ricerca della rete è: |
| Automatica | La prima rete a cui il telefono si collega è l'ultima utilizzata. |
| Manuale | La scelta della rete è effettuata dall'utente. |
| • Preferenziali | Lista delle reti alle quali si desidera collegarsi di preferenza (aggiornamento della lista tramite ). |

8.6.10 Modalità di risposta

Risposta auricolare

- | | |
|---|---|
| Tasto  | Solo premendo il tasto  . |
| Automatica | Automaticamente senza premere tasti dopo circa 2 squilli (l'opzione è possibile solo se il telefono è collegato a un accessorio audio come il kit Viva Voce). |
| Tasto a caso | Premendo un tasto qualsiasi della tastiera (da 1 a #). |
| Modo audio | Scegliere se sentire la suoneria solo nell'auricolare o sia nel telefono che nell'auricolare. |

Kit veicolare

Selezionare le modalità di risposta: tasto , automatica o tasto a caso.

9 Strumenti.....

9.1 Agenda

Il telefono dispone di un sofisticato organizer che consente di gestire perfettamente il tempo. Si può anche memorizzare una lista delle cose “da fare”.

Consultare l'agenda

Si possono avere tre tipi di visualizzazione. Occorre in primo luogo selezionare l'icona desiderata:

-  Calendario giornaliero
-  Calendario settimanale
-  Calendario mensile
-  Lista di cose “da fare”
-  Parametri

Per far scorrere le date, premere il tasto .

Secondo la visualizzazione, è possibile consultare, creare, modificare o inviare un elemento.

 I dati della rubrica e dell'agenda possono essere trasferiti su computer e viceversa grazie al pacchetto software PC di Alcatel (cf. pagina 87).

Creare un appuntamento e programmare un allarme

Quando si crea un appuntamento (opzione “**Creare**”) è possibile attivare un allarme. L’allarme può essere programmato dall’utente in modo che suoni in funzione dell’ora dell’appuntamento.

Creare un impegno

Spostarsi sull'icona  mediante il tasto  e confermare con il tasto . Scegliere “**Selezionare tipo**”, confermare di nuovo tramite il tasto  poi inserire il tipo di impegno (Da fare o Appuntamento telefonico), e infine digitare l’oggetto.

La lista può essere classificata in ordine di scadenza o di priorità. A tale scopo, spostarsi sull'icona  mediante il tasto  e confermare con il tasto .

È possibile programmare l’allarme per un impegno con data di scadenza impostata. L’allarme suonerà il giorno della scadenza al momento programmato.

Configurare l’agenda

Spostandosi sull'icona  tramite il tasto , si accede alle opzioni seguenti:

- | | |
|--|---|
| <p>Allarme</p> <ul style="list-style-type: none"> • Preimpostare quanto tempo prima dell’appuntamento deve suonare l’allarme. | <p>Da fare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ordinare le cose da fare secondo la priorità o la data di scadenza. |
| <p>Agenda</p> <ul style="list-style-type: none"> • Programmare l’ora d’inizio giornata, il 1° giorno della settimana, la 1° settimana dell’anno. | <p>Cancellare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare tutti gli impegni o gli elementi dell’agenda o solo gli elementi scaduti. |



Riservatezza

I dati dell’agenda possono essere protetti (cf. opzione “**Riservatezza**” pagina 51).

Si attiva o disattiva il parametro premendo il tasto . Si esce dalla funzione di configurazione premendo .

Funzioni avanzate dell’agenda

Rappresentazione grafica



Visualizzazione giornaliera



Visualizzazione settimanale



Visualizzazione mensile

-  Un solo appuntamento registrato.
-  Almeno 2 appuntamenti registrati nell’intervallo di tempo.
-  Numero della settimana.
-  Un appuntamento registrato prima dell’intervallo di tempo.
-  Un appuntamento registrato dopo l’intervallo di tempo.

Visualizzazione mensile

Sfondo blu Incontro programmato

Sfondo bianco Nessun incontro programmato

Nei vari tipi di visualizzazione, i giorni, le settimane o i mesi correnti lampeggiano.

9.2 Allarmi

Sveglia

Programmare la periodicità della sveglia (ogni giorno o una sola volta), digitare quindi l'ora e la data e confermare tramite . Si può anche inserire l'oggetto della sveglia e poi confermare mediante il tasto .

Timer

Programmare il tempo che deve trascorrere prima che l'allarme suoni e confermare mediante il tasto .

Opzioni

Dopo l'impostazione dell'allarme, sul display iniziale appare l'icona . L'allarme funzionerà sia con il telefono acceso che spento e potrà essere interrotto premendo il tasto .

Se si sceglie l'opzione "Ripetere", l'allarme suonerà a intervalli regolari di 10 minuti.

9.3 Convertitore

Con la funzione di conversione valuta, si può:

- Convertire direttamente una valuta in Euro e viceversa ⁽¹⁾.
- Convertire una somma di denaro in un'altra valuta (esempio: dollari in lire sterline).

Nel caso di conversione in Euro, si può cambiare la valuta proposta automaticamente selezionando "Impostare".

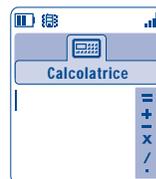
⁽¹⁾ Per le precedenti valute nazionali europee, la conversione tiene conto del cambio definitivo dell'Euro, fissato il 31/12/1998, e segue le regole ufficiali di conversione.

Nel caso di conversione fra valute internazionali, le due valute vanno selezionate. Occorre inoltre inserire il cambio fra le due valute.

Per ciascuna valuta è proposto automaticamente un cambio che può essere modificato selezionando "Impostare".

 Dal display iniziale digitare la somma in Euro da convertire nella valuta programmata, premere il tasto  e selezionare "Convertitore".

9.4 Calcolatrice



Digitare un numero poi confermare tramite il tasto , selezionare in seguito, mediante il tasto  il tipo di operazione da effettuare e confermare di nuovo.

Inserire il secondo numero e premere .

Selezionare il segno "=", il risultato appare sul display.

Per tornare al display iniziale, premere il tasto  (pressione lunga).

9.5 Memoria

Consente la visualizzazione dello spazio memoria disponibile.

Lo spazio memoria del cellulare è condiviso da più funzioni: rubrica, agenda, messaggi, messaggi vocali, riconoscimento vocale, immagini e melodie, giochi e applicazioni, video clip. Per esempio, se si usa molta memoria per i promemoria vocali, se ne avrà meno a disposizione per la rubrica.

 Non dimenticare di cancellare gli elementi più ingombranti come promemoria vocali, messaggi MMS, immagini, foto, suoni registrati, applicazioni, video clip per liberare lo spazio memoria. Si possono cancellare anche alcuni oggetti inclusi nel telefono al momento dell'acquisto.

9.6 Memo vocale

Il promemoria vocale fa da registratore e consente la registrazione di messaggi personali. Per registrare un promemoria vocale, selezionare “**Memo vocale**” seguito da “**Salvare**”, e parlare dopo il segnale sonoro. Una volta memorizzato, si può accedere alle opzioni seguenti:

- | | |
|---|---|
| <p>Ascoltare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ascoltare il promemoria registrato. <p>Inviare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Inviare il promemoria. <p>Viva Voce</p> <ul style="list-style-type: none"> • Passare dal modo Viva Voce a discreto e viceversa. <p>Titolo</p> <ul style="list-style-type: none"> • Modificare il nome del promemoria. | <p>Memo->album</p> <ul style="list-style-type: none"> • Copiare il promemoria nell'album suoni (per inviarlo tramite MMS o usarlo come suoneria). <p>Cancellare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare il promemoria selezionato. |
|---|---|

9.7 Infrarossi (IrDA)

I dati della rubrica e dell'agenda, immagini, video e melodie possono essere trasmessi tramite un collegamento a infrarossi ad un altro cellulare o al PC. La porta a infrarossi si trova nella parte superiore del cellulare.

Inviare dati

Per inviare dati, selezionare la scheda della rubrica e poi l'opzione “**Trasferimento dati**”. Non è necessario attivare gli infrarossi prima dell'invio.

Ricevere dati

Per ricevere dati è necessario attivare gli infrarossi. Un messaggio segnala l'arrivo di dati, si possono accettare tramite il tasto **OK** oppure rifiutare tramite il tasto **C**.

Selezionata l'opzione, l'icona  appare sul display. La connessione a infrarossi sarà automaticamente disattivata dopo un certo tempo ⁽¹⁾. La connessione s'interrompe se arriva una chiamata. Si possono ricevere fino a 3 biglietti da visita Vcard o appuntamenti Vcal contemporaneamente.

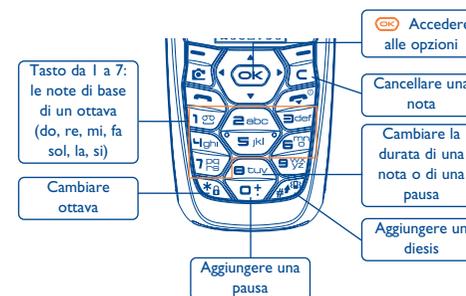
9.8 Lista allarmi

La funzione consente di visualizzare l'insieme di tutti gli allarmi programmati. L'icona  apparirà sul display iniziale se sono stati programmati la sveglia o il timer o se è stato programmato un allarme per il giorno corrente o il giorno dopo.

9.9 Creatore suoni

9.9.1 Comporre

Selezionare “**Comporre**” e usare i tasti come indicato di seguito:



⁽¹⁾ Se la connessione a infrarossi viene usata frequentemente, si consiglia di programmare un accesso diretto da tastiera (cf. pagina 50).

9.9.2 Registratore

Selezionare "**Registratore**" per registrare un nuovo suono. Se si desidera ascoltarlo, selezionarlo e premere il tasto funzione "**Menù**".

9.10 Riconoscimento vocale

Consente di accedere ad una funzione del menù pronunciando il nome della funzione.

Registrare un riconoscimento vocale

Per registrare un riconoscimento vocale riguardante una funzione del menù, selezionare "**Ricon. vocale**", la funzione desiderata e quindi seguire le istruzioni.

Le funzioni dotate di riconoscimento vocale sono contraddistinte dall'icona . Il numero di funzioni accessibili tramite riconoscimento vocale è di 10.

Usare il riconoscimento vocale

Il "**Ricon. vocale**" è attivato tramite pressione lunga sul tasto  dal display iniziale. Per usare il riconoscimento vocale seguire le istruzioni che appaiono sul display.

Si potrà in seguito "**Ascoltare**", "**Sostituire**" o "**Cancelare**" il riconoscimento vocale registrato.

10 Suggerimenti

La funzione visualizza sul display una breve descrizione delle funzioni principali del telefono e fornisce suggerimenti per ottimizzarne l'uso.

Dal display iniziale, premere il tasto  per accedere al menù e selezionare l'icona  per accedere a **Suggerimenti**.

L'opzione si trova anche all'interno di ogni funzione principale (selezionare "**Menù**").

Scorrere il testo. Accanto alle spiegazioni appare una piccola animazione che mostra come usare la funzione.

Dopo aver letto le spiegazioni sul display, si può tornare alla pagina iniziale dei Suggerimenti oppure selezionare "**Menù**" per collegarsi alle opzioni WAP (cf. pagina 66).

|| Servizi



1.1 Menù accesso WAP ⁽¹⁾

WAP (Wireless Application Protocol) è un servizio che consente di accedere all'Internet mobile dove si possono ottenere informazioni quali: bollettino meteorologico, andamento della borsa, traffico stradale, ecc.

- “Homepage” consente di lanciare il browser WAP sulla homepage del profilo già configurato.
- “Segnalibri” consente di accedere alla lista dei siti preferiti e di aggiungerne.
- “Profili WAP” visualizza la lista dei profili WAP.
- “Digitare indirizzo” consente di accedere direttamente alla pagina WAP di cui si inserisce l'indirizzo URL.

1.2 Programmazione dell'accesso ⁽²⁾

Dalla lista “Profili WAP”, selezionare un profilo e accedere alle opzioni seguenti premendo il tasto :

- | | |
|--|--|
| <p>Lanciare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Lanciare WAP con il profilo selezionato anche se è stato preimpostato un altro profilo. | <p>Creare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Inserire i parametri di un profilo. |
| <p>Attivare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Selezionare il profilo corrente come prioritario (l'opzione non è visualizzata se è già selezionato). | <p>Modificare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Modificare i parametri di un profilo. <p>Cancellare</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare il profilo selezionato. |

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

⁽²⁾ Inserire i parametri forniti dall'operatore.

Per “Creare” o “Modificare” un profilo si devono obbligatoriamente indicare i parametri seguenti ⁽¹⁾:

- Nome profilo
- Homepage
- Indirizzo IP
- Sicurezza
- Scelta canale
- Confermare

Il parametro “Scelta canale” permette di scegliere il modo di trasmissione: **GPRS/GSM, GPRS o GSM**.



Se si sceglie il modo di trasmissione GPRS/GSM, si attiva il modo GSM se il modo GPRS non è disponibile.

Se si sceglie il modo di trasmissione **GPRS**, si deve selezionare un canale GPRS e indicare i parametri seguenti ⁽¹⁾:

- Autenticazione (nome e password dell'utente).
- APN

Se si sceglie il modo di trasmissione **GSM**, si deve selezionare un canale GSM e indicare i parametri seguenti ⁽¹⁾:

- Nome utente
- Password
- Telefono
- Tipo accesso

Se si sceglie il modo di trasmissione **GPRS/GSM**, si deve selezionare un canale **GPRS** e poi un canale **GSM** e indicare i parametri richiesti per ciascuno ⁽¹⁾.

⁽¹⁾ Inserire i parametri forniti dall'operatore.

11.3 Accesso diretto / accesso profilo

Dal display iniziale selezionando “**Personalizzazioni/Altre impostazioni/Accesso WAP**”, si possono modificare i parametri di lancio di accesso:

- **Accesso diretto:** quando si lancia WAP dal display iniziale, si accede direttamente alla homepage WAP del profilo preimpostato.
- **Accesso profilo:** quando si lancia WAP dal display iniziale, si accede alle opzioni seguenti: Homepage, Segnalibri, Profili WAP, Digitare indirizzo.

11.4 Funzione GPRS ⁽¹⁾

Il presente cellulare integra un modem ad alta velocità dalle elevate prestazioni basato sulla tecnologia GPRS ⁽¹⁾ che consente di navigare più rapidamente con WAP e inviare più velocemente MMS. Tale servizio può implicare una fatturazione diversa (per maggiori informazioni rivolgersi all'operatore).

L'uso della funzione **GPRS** è possibile se:

- 1) il servizio è fornito dall'operatore,
- 2) l'abbonamento include l'opzione GPRS,
- 3) sono stati definiti i profili ed è stato selezionato il modo di trasmissione **GPRS** o **GPRS/GSM** (cf. pagina 64); quando è attivo il contesto GPRS appare l'icona .

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore.

11.5 Opzioni browser WAP

Una volta lanciato il browser WAP, durante la consultazione di una pagina, si può accedere alle opzioni o selezionando l'icona  (in alto a sinistra del display), o premendo il tasto funzione destro (“**Menù**”), o premendo il tasto  (pressione lunga).

- | | | | |
|---------------------------|---|---------------------------|---|
| Home | • Accedere direttamente alla homepage. | Mostra URL | • Visualizzare l'indirizzo URL del sito in cui ci si trova. |
| Bookmark | • Accedere ai siti preferiti (siti segnalati con segnalibro). | Ricarica | • Aggiornare la pagina in corso. |
| Avvisi WAP | • Visualizzare le informazioni inviate via WAP. | Impostazioni | • Personalizzare l'accesso WAP. |
| Snapshot | • Salvare tutto il display. | Informazioni su... | • Visualizzare la versione del browser. |
| Salva voci | • Salvare le immagini e i suoni. | Cronologia | • Visualizzare la lista degli ultimi indirizzi URL visitati. |
| Invia collegamento | • Invia un SMS con l'indirizzo URL della pagina visitata. | Esci | • Terminare la consultazione dei servizi WAP e tornare al display iniziale. |
| Vai all'URL | • Accedere direttamente al sito WAP digitando il suo indirizzo. | | |



Durante la navigazione si può uscire dal modo WAP in qualsiasi momento premendo a lungo il tasto .

12 Album Multimediale

12.1 Menù Album

Per accedere all'Album dal display iniziale, usare il tasto di navigazione verso destra o sinistra ◀▶. L'Album raggruppa tutti gli elementi visivi e sonori del telefono, che siano elementi integrati, scaricati, registrati o composti.

La funzione è costituita da 3 menù:

- l'album delle immagini che contiene immagini, icone, fotografie, ecc.
- l'album dei suoni con suoni e melodie.
- l'album dei video che contiene video.

In ciascun menù si possono creare nuove cartelle con l'opzione "Creare cartella".

12.2 Mie immagini

La funzione consente di selezionare un'immagine o una fotografia per inserirla nel display iniziale, o nei display ON/OFF. Si può anche modificarla, per inviarla tramite MMS, o associarla a un contatto della rubrica grazie all'opzione "Ritratto" (cf. pagina 29).

L'album delle immagini comprende le cartelle seguenti ⁽¹⁾:

-  **Generale:** lista di tutte le immagini (integrate o create) di tutte le cartelle dell'Album.
-  **Foto:** cartella preimpostata delle foto scattate con la fotocamera.
-  **Immagini:** contiene tutte le immagini non appartenenti ad altre cartelle.
-  **Icone:** contiene EMS, elementi grafici...
-  **Cornici:** contiene delle cornici per decorare le immagini.

Per semplificare la ricerca, immagini e foto sono visualizzate sul display in dimensione ridotta. Per visualizzare un'immagine alla volta, selezionare l'immagine, premere  e cliccare su "Vedere".

In seguito, partendo da tale immagine, si possono far scorrere le altre immagini premendo brevemente il tasto . Premendo a lungo tale tasto si attiva il diaporama (oppure premere  seguito da "Diapositiva").

⁽¹⁾ I nomi delle cartelle integrate non possono essere modificati. Tuttavia, in alcuni casi, si possono modificare, cancellare, aggiungere elementi inclusi nelle cartelle.

12.3 I miei suoni

La funzione consente di selezionare un suono per accompagnare i display ON/OFF, o per segnalare l'arrivo di una chiamata, l'arrivo di un messaggio o un allarme (cf. pagina 44).

L'Album "I miei suoni" comprende le cartelle seguenti ⁽¹⁾:

-  **Generale** contiene tutti gli elementi sonori (integrati o creati) di tutte le cartelle dell'album,
-  **Melodie**,
-  **Effetti sonori**,
-  **Registrati** contiene solo registrazioni effettuate tramite la funzione "Registratore" e l'opzione "Memo->album".
-  **Composti** contiene solo le composizioni effettuate tramite "Comporre".

12.4 Miei Video

L'Album "Miei Video" comprende le cartelle seguenti ⁽¹⁾:

-  **Generale** contiene tutti gli elementi (creati e integrati) di tutte le cartelle dell'album,
-  **Registrati** contiene i video clip registrati,
-  **Gags**,
-  **Anteprime video**.

 È possibile cercare i file di immagini, suoni e video premendo il tasto associato alla prima lettera del nome del file.

⁽¹⁾ I nomi delle cartelle integrate non possono essere modificati. Tuttavia, in alcuni casi, si possono modificare, cancellare, aggiungere elementi inclusi nelle cartelle.

12.5 Gestione suoni, immagini e video

A seconda dell'elemento scelto, selezionando "Menù", si può accedere alle funzioni seguenti :

- | | | | |
|-------------------------------|--|--------------------------------|---|
| Vedere | <ul style="list-style-type: none"> • Visualizzare l'immagine selezionata. | Diapositiva | <ul style="list-style-type: none"> • Visualizzare le immagini nella cartella corrente come diaporama. |
| Ascoltare | <ul style="list-style-type: none"> • Ascoltare il suono selezionato. | Rinominare | <ul style="list-style-type: none"> • Rinominare suoni/immagini/video. |
| Vedere | <ul style="list-style-type: none"> • Visualizzare il video selezionato. | Classificare | <ul style="list-style-type: none"> • Spostare un'immagine da una cartella ad un'altra. |
| Inviare ⁽¹⁾ | <ul style="list-style-type: none"> • Inviare suoni/immagini/video. | CreareCartella | <ul style="list-style-type: none"> • Creare cartelle per raggruppare serie di immagini o suoni (per esempio: "Vacanze" o "Anniversari"). |
| Cancellare | <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare immagine/suono/video selezionati (eccetto quelli integrati). | Canc. cartella | <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare una cartella. |
| Associare a | <ul style="list-style-type: none"> - Immagine -> display iniziale, display ON/OFF, associazione a un contatto. - Suono -> suoneria, display ON/OFF, associazione a un contatto. - Video -> display extra o associazione a un contatto. | Rinom. Cartella | <ul style="list-style-type: none"> • Rinominare una cartella creata. |
| Suonerie | <ul style="list-style-type: none"> • Selezionare una melodia come suoneria indicante chiamata in arrivo. | SvuotaCartella | <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare il contenuto di una cartella. |
| Modificare | <ul style="list-style-type: none"> • Modificare suoni/immagini/video ⁽²⁾. | Per dimensione Per nome | <ul style="list-style-type: none"> • Classificare le immagini secondo le dimensioni o in ordine alfabetico. |
| Scaricare | <ul style="list-style-type: none"> • Accedere ai segnalibri per scaricare nuovi oggetti. | Foto/Video | <ul style="list-style-type: none"> • Accedere direttamente alla funzione "Scatta" o "Registr". |

⁽¹⁾ I file contrassegnati dall'icona  non possono essere inviati.

⁽²⁾ Applicabile solo per i suoni, le immagini e i video creati che possono essere cancellati.

12.6 Scaricare nuovi video clip, foto, suoni, ...

Tramite l'opzione "**Scaricare**" si accede ai siti preferiti salvati in segnalibri. Si possono in seguito salvare nuovi oggetti nell'Album.

12.7 Formati e compatibilità

Lista dei formati audio, immagine e video compatibili col telefono:

- Audio: AMR ⁽¹⁾, Midi, iMelody, MP3
- Immagine: JPEG ⁽²⁾, GIF, PNG, BMP
- Video: 3GP (H263 ⁽³⁾ + AMR ⁽¹⁾ o MPEG-4 ⁽⁴⁾)
MP4 (MPEG-4 ⁽⁴⁾)
- Grazie al pacchetto software PC, si possono convertire immagini e suoni di grandi dimensioni in modo che siano compatibili con il cellulare.

⁽¹⁾ AMR-NB.

⁽²⁾ Tranne per Jpeg progressivo. Il telefono usa il codice "Independent Jpeg Group".

⁽³⁾ H263 profilo 0, livello 10.

⁽⁴⁾ MPEG-4 profilo visivo semplice, livello 0.

13 Fotocamera

Il telefono è dotato di una fotocamera che consente di fare foto, brevi animazioni e video clip (circa 10 secondi) che possono essere usati nei modi seguenti:

- salvati in "**AlbumMultimediale**",
- inviati come messaggi multimediali (MMS) verso un cellulare o un indirizzo e-mail (cf. pagina 38),
- per personalizzare il display iniziale (cf. pagina 45),
- associati a un contatto della rubrica (cf. pagina 31),
- trasferiti nel computer tramite infrarossi grazie al pacchetto software PC di Alcatel,
- le foto possono essere modificate con aggiunta di cornici, di elementi grafici, ecc. (cf. pagina 77).

13.1 Applicazioni foto

Per accedere alla funzione dal display iniziale, premere il tasto funzione destro e, con il tasto di navigazione, selezionare "**Scattare 1 foto**". Si accede allora direttamente al display d'inquadratura.

13.1.1 Scattare una fotografia

Per poter scattare una fotografia occorre che il telefono sia acceso. Il display serve da mirino. Inquadrare l'oggetto o il paesaggio e premere il tasto  per scattare la fotografia. L'obiettivo della fotocamera si trova sul retro del cellulare. Attenzione a non coprirlo con le dita. A sinistra dell'obiettivo si trova uno specchio che consente di posizionare l'inquadratura se si desidera fare una foto di se stessi.

Fotografia con suono

Quando si scatta la foto, si ha la possibilità di registrare contemporaneamente un suono ambientale. A tale scopo, al momento dello scatto, occorre tenere il dito premuto più a lungo sul tasto . Un messaggio invita allora a registrare il suono. Quando si rilascia il dito, la registrazione s'interrompe. Premere  per tornare al display d'inquadratura.

Subito dopo aver scattato la fotografia si può ruotare l'immagine con il tasto ◀▶ o ridurne le dimensioni (per alcuni formati) con il tasto ⬇.

 Si raccomanda di non usare abusivamente la fotocamera, di rispettare la vita privata degli altri e la normativa locale in vigore.

13.1.2 Impostazioni foto

Prima di scattare la foto, si possono impostare varie opzioni.



Barra delle opzioni selezionate:

- std Qualità
- Bilanc. bianco
- Modo fotografia
- 1 Esposizione (sovra/sotto)
- 2/4 Numero di foto scattate (per animazione e mosaico)
- Timer

Tasto funzione sinistro: **Scatto**

Qualità:

- high : Alta - tasto 
- std : Standard - tasto 
- eco : Economia - tasto 

Tasto  **Colore**

Tasto  **Modo fotografia**

-  : Singolo
-  : Animazione x 4
-  : Mosaico

Tasto funzione destro: **Menù**

Tasto  :

- Pressione breve: scatto fotografia
- Pressione lunga: scatto fotografia con suono
- Esposizione:
 - Sinistro: sottoesposizione
 - Destro: sovraesposizione
- Zoom:
 - Su: zoom avanti
 - Giù: zoom indietro

Tasto  : **Bilanc. bianco**

Tasto  **Dimensione immagine**

- Panoramico
- VGA
- XL/L/M/S

IFA BILDERTEAM/Agenceimages.com

Accesso alle impostazioni dal MENÙ. A partire dal display d'inquadratura, premere il tasto funzione destro per accedere alle opzioni seguenti:

Dimensione immagine

Selezionare "**Dimensione immag.**" nella lista delle opzioni o premere il tasto  fino a quando si ottiene la dimensione desiderata: VGA (640x480), Panoramico (512x288) ottimizzati per invio verso PC, XL (128x160), L (128x128) per uso locale o MMS, M (64x64) per associarlo, ad esempio, a un contatto della rubrica, S (32x32) per creare elementi grafici personali (cf. pagina 77).

Modo fotografia

Selezionare "**Modo fotografia**" nella lista delle opzioni o premere a lungo il tasto  per selezionare uno dei modi seguenti:

-  **Singolo**: una sola foto ; è il modo preimpostato.
-  **Animazione x 4**: il modo consente di scattare 4 fotografie consecutive per ottenere una breve animazione. Il numero in alto a destra del display indica la foto che si sta visualizzando: 1/4, 2/4,4/4. Dopo la 4° foto, l'animazione si attiva automaticamente.
-  **Mosaico**: il modo consente di ottenere un'immagine composta da 4 piccole foto. Dopo aver selezionato l'opzione "**Mosaico**", si procede come per l'animazione (vedi sopra).

Cornice

Selezionare una cornice dalla lista proposta e premere : la cornice si posiziona allora sul display d'inquadratura; se l'immagine è soddisfacente, scattare la foto premendo . La medesima opzione si può trovare anche nella funzione "**Modificare**" (cf. pagina 77).

Qualità

Selezionare **“Qualità”** nella lista delle opzioni oppure accedervi direttamente premendo i tasti , , :

high: alta qualità: ottima qualità per invio a PC.

std: qualità standard: un compromesso tra dimensione e qualità,

Eco: qualità economia: ottimizza la dimensione memoria.



Attenzione: più la qualità è alta, più memoria occorre. Per esempio, se rimane 1 MB di memoria libera, si può avere il numero di foto seguente:

Formato	Alta qualità	Qualità economia
VGA	10 foto*	20 foto*
128 x 160	146 foto*	340 foto*

Timer

La fotografia verrà scattata 10 secondi dopo aver premuto . Un segnalatore acustico avverte quando la foto viene scattata (se il telefono è in modo Suono).

Bilanc. bianco

Premendo il tasto funzione **“Menù”**, si può selezionare una fra le 5 impostazioni seguenti:

Auto: l'impostazione è automatica (nessuna icona appare sul display),

 soleggiato,

 nuvoloso,

 notte,

 interno/luce artificiale.



In ambienti oscuri, selezionare **“Notte”** per migliorare la qualità della foto.

* Valori dati a titolo indicativo.

Colore

L'opzione consente di selezionare gli effetti di colore. Si accede direttamente all'opzione dal display d'inquadratura premendo il tasto .

Accesso diretto all'album

Tramite l'opzione **“Accedere ad album”** si accede direttamente al menù **“AlbumMultimediale/Mie immagini”**.

Cartella preimpostata

È possibile cambiare la cartella in cui saranno automaticamente salvate le fotografie.



Si possono creare cartelle personali tramite l'opzione di **“AlbumMultimediale/Mie immagini”**: **“CreareCartella”** (cf. pagina 70).

Altre opzioni con accesso diretto dal display d'inquadratura

Esposizione: regolare il contrasto della fotografia mediante il tasto di navigazione: a sinistra = sottoesposizione, a destra = sovraesposizione.

Zoom: attivare lo zoom tramite il tasto di navigazione su/giù: su = zoom avanti, giù = zoom indietro. Tenendo premuto, lo zoom sarà progressivo.

13.1.3 Opzioni disponibili dopo lo scatto della fotografia

Dopo aver preso una foto o un'animazione, si accede alle opzioni seguenti:

Inviare	• Inviare la foto senza salvarla nell'Album.	Associare suono	• Registrare un suono e associarlo alla foto.
Salvare e inviare	• Salvare la foto e inviarla.	Accedere a Album	• Accedere direttamente all'Album immagini.
Salvare	• Salvare la foto.	Ruotare	• Effettuare rotazioni di 90°.
Cancellare	• Eliminare la foto appena scattata.	Associare a	• Selezionare come utilizzare la foto.
Modificare	• Ridurre la dimensione, aggiungere elementi grafici, cornici.		

13.1.4 Modifica delle immagini

L'opzione consente di **ridurre** la dimensione delle immagini, aggiungere **elementi grafici** o **cornici**. Si hanno due possibilità per accedere alle immagini e modificarle:

- Dal menù **"Album Multimed."**:
Selezionare un'immagine, selezionare **"Menù"**, seguito da **"Modificare"**.
- Dal menù **"Fotocamera"** ⁽¹⁾:
Dopo aver scattato la foto, selezionare il tasto funzione **"Menù"** seguito da **"Modificare"**.

⁽¹⁾ Il contenuto multimediale (melodie, immagini, disegni, ecc.) della fotocamera è riservato a un uso strettamente privato, con esclusione di ogni impiego commerciale. Ogni uso illecito è perseguibile legalmente e l'autore ne assume la piena responsabilità.

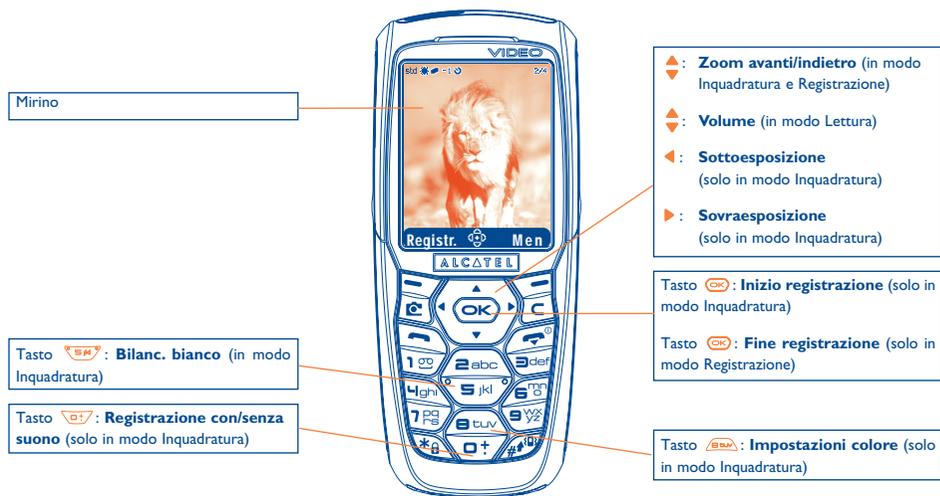
13.2 Applicazioni video

Per accedere alla funzione dal display iniziale, premere il tasto funzione destro e, con il tasto di navigazione, selezionare **"Video"**. Si può anche programmare un tasto per accedere direttamente alla funzione (cf. pagina 50).

Si può scegliere poi :

- Video MMS (per registrare un video clip di 10 secondi che si può inviare tramite MMS),
- Lunga video (per registrare un video clip di 30 secondi che si può trasferire tramite IrDA),

Impostazioni video (accesso diretto):



IFA BILDERTEAM/Agenceimages.com

13.2.1 Modo Inquadratura

Quando si accede alla funzione **“Video”**, si è posizionati in modo Inquadratura. Il display del telefono si usa come mirino e, premendo il tasto funzione **“Menù”**, si accede a varie impostazioni da programmare prima della registrazione:

- | | |
|--|--|
| <p>Bilanc. bianco</p> <ul style="list-style-type: none"> • Impostare la luminosità: auto/soleggiato/nuvoloso/notte/interno. <p>Con suoni/ Senza suoni</p> <ul style="list-style-type: none"> • Attivare o disattivare la registrazione di suoni. <p>Colore</p> <ul style="list-style-type: none"> • Selezionare il colore del clip: A colori o in bianco e nero. | <p>Album video</p> <ul style="list-style-type: none"> • Accedere all'Album video. <p>Fotocamera</p> <ul style="list-style-type: none"> • Uscire dalla funzione “Video” e spostarsi alla funzione “Fotocamera”. <p>Cart. preimpostata</p> <ul style="list-style-type: none"> • Si può cambiare la cartella preimpostata dove vengono messi i video salvati. |
|--|--|

Spazio memoria

Un video clip richiede circa 100 KB di memoria.

Tuttavia, se si ha 1 MB di memoria disponibile nel telefono, si possono ancora registrare una decina di clip (il valore è dato solo a titolo indicativo).

13.2.2 Modo Registrazione

Scelte le impostazioni, si può iniziare la registrazione del video clip premendo il tasto funzione **“Registr.”** o il tasto **OK**; viene emesso un breve segnale sonoro.



IFA BILDERTEAM/Agenceimages.com

Durante la registrazione si possono usare i tasti ▲ e ▼ per spostare lo zoom in avanti o indietro.



In modo Registrazione con suoni, non si possono ricevere né chiamate né messaggi.
In modo Registrazione senza suoni, se si riceve una chiamata la registrazione si interrompe e non viene salvata.

13.2.3 Modo Lettura

Dopo aver registrato la sequenza video, premere il tasto funzione sinistro per visionarla e decidere cosa fare.

Premendo il tasto funzione destro, si accederà alle opzioni seguenti:

- | | | | |
|----------------|---|---------------------------|---|
| Salvare | <ul style="list-style-type: none"> • Salvare il video nell'album Video della memoria del telefono e tornare al modo Inquadratura. Viene dato automaticamente un nome che può essere modificato in seguito in "Album Video". | Salvare e inviare | <ul style="list-style-type: none"> • Come "Inviare" ma il video clip verrà salvato nell'Album. |
| Vedere | <ul style="list-style-type: none"> • Visionare la sequenza video. Regolare il volume mediante i tasti . | Annullare | <ul style="list-style-type: none"> • Cancellare la sequenza video e tornare al modo Inquadratura. |
| Inviare | <ul style="list-style-type: none"> • Si può inviare il video clip sia tramite IrDA (Infrarossi) o tramite MMS senza salvarlo. | Associare a ... | <ul style="list-style-type: none"> • Consente di usare il video clip per associarlo a un contatto (solo nella rubrica del telefono) o come un display Extra (cf. pagina 46). |
| | | Cart. preimpostata | <ul style="list-style-type: none"> • Si può cambiare la cartella preimpostata dove vengono messi i video salvati. |

13.2.4 Accesso diretto alla funzione video, allo scatto di foto o all'album durante la composizione di MMS

Con le opzioni **"Agg. immagine"** o **"Agg. video"**, durante la scrittura di un MMS (cf. pagina 38) si può accedere direttamente alla funzione foto, video o all'album. Vi sono due modi per inserire un video in un MMS:

Aggiungendo all'MMS un video clip esistente preso dall'album video:

- Dal menù **"Messaggi"**, selezionare **"Creare messaggio/Multimedia/MMS"**, premere il tasto funzione **"Menù"**, selezionare **"Agg. video/Album Video"**: selezionare poi un video; nella pagina dell'MMS viene visualizzata la prima immagine del video per indicare che il video è correttamente inserito nel messaggio.
- Registrando direttamente un nuovo video clip: Selezionare **"Agg. video"** premere il tasto  e selezionare **"Registrare video"**. Se incluso in una pagina MMS, il video viene automaticamente salvato nella cartella preimpostata dell'Album Video.



Una volta inserito il video in una pagina, si può solo aggiungere del testo; non è possibile aggiungere un'altra immagine o un suono nella stessa pagina. Selezionando **"Agg. immagine"**, **"Agg. suono"**, verrà creata una nuova pagina automaticamente.

4 Giochi e Applicazioni



Il cellulare Alcatel può integrare ⁽¹⁾ applicazioni e giochi Java™. Si possono anche scaricare nuove applicazioni e giochi proposti da altri fornitori di servizi ⁽²⁾.

Accedere al menù **“Giochi&Applicaz.”**:

- premendo a lungo il tasto  dal display iniziale, o
- tramite il menù **“Giochi&Applicaz.”**

Il menù **“Giochi&Applicaz.”** consente di gestire le applicazioni Java™ installate nel telefono. Comprende tre cartelle per i contenuti e una per la configurazione:

 **Generale:** contiene tutte le applicazioni e i giochi,

 **Giochi:** contiene i giochi,

 **Applicazioni:** contiene le altre applicazioni,

 **Impostazioni:** contiene i parametri per impostare suoni, retroilluminazione e rete.

14.1 Lanciare un'applicazione

Selezionare l'applicazione. Premere il tasto funzione **“Lanciare”** o  poi selezionare l'opzione **“Lanciare”**.

⁽¹⁾ A seconda del paese o dell'operatore.

⁽²⁾ Richiede l'accesso ai servizi WAP (cf. pagina 63).

14.2 Opzioni disponibili

Lanciare • Lanciare un'applicazione.

Informazione • L'opzione fornisce informazioni sull'applicazione.

Download • Scaricare un'applicazione.

Cancellare • Cancellare l'applicazione. Se si cancella un'applicazione preinstallata nel telefono, si può a seconda dell'applicazione:

- scaricarla di nuovo dal server My One Touch, www.alcatel.com
- scaricarla di nuovo dal sito dell'operatore. Rivolgersi a lui per ulteriori informazioni. Tuttavia, alcune applicazioni non possono essere scaricate una seconda volta.

Classificare • Consente di mettere l'applicazione nella cartella **“Giochi”** o **“Applicazioni”**.

14.3 Scaricare un'applicazione

Si possono scaricare nuove applicazioni Java™ in 2 modi:

- Nel menù **“Giochi&Applicaz.”** selezionare il tasto funzione **“Download”**. La lista di segnalibri WAP che consentono di scaricare l'applicazione verrà visualizzata. Scegliere il segnalibro corrispondente alla pagina WAP desiderata.



È possibile scaricare le applicazioni Java™ solo se è attivato un profilo WAP (cf. pagina 63).

⁽¹⁾ Verificare la disponibilità e le tariffe dei vari servizi WAP presso l'operatore e/o il fornitore di servizi.

- Oppure selezionare **“WAP”** e poi **“Bookmark”** dal menù principale e scegliere **“My One Touch”**.

L'applicazione scaricata può essere salvata nella cartella Giochi o nella cartella Applicazioni. Le applicazioni salvate nella cartella Giochi saranno automaticamente installate con visualizzazione orizzontale.

14.4 Push Java™

A seconda dell'operatore/server si possono ricevere messaggi Push Java™ con l'invito a lanciare nuove applicazioni da essi proposte.

14.5 Impostazioni

- **Discreto/ Attivare** Attivare o disattivare i suoni per tutte le applicazioni.
- **Retro-illuminazione** Attivare o disattivare la retroilluminazione.
- **Reti** Lista dei profili rete disponibili per Giochi e Applicazioni. La lista è composta dal profilo WAP attivo e dai profili specifici di Giochi e Applicazioni. Per selezionare un profilo, accedere alla lista, premere  e selezionare **“Conferma”**. Per modificare un profilo specifico di Giochi e Applicazioni, accedere alla lista, premere  e selezionare **“Modificare”**. Per creare un profilo, accedere alla lista, premere  e selezionare **“Creare”**. Per le varie opzioni vedi pagina 64.
- **Memoria** Visualizzare lo spazio memoria disponibile. Le applicazioni usano la memoria condivisa (cf. pagina 58).

Durante l'esecuzione dell'applicazione

- Per effettuare una pausa, premere brevemente il tasto .
- Per uscire dall'applicazione, premere a lungo il tasto .

Autorizzazione di accesso alla rete: alcune applicazioni richiedono un accesso rete o l'invio di SMS. In tal caso, selezionare il profilo di autorizzazione richiesto tramite il tasto di navigazione , premere  per confermare la selezione, e poi premere **“Confermare”** per confermare il tutto.

Esenzione da responsabilità

Il caricamento o l'esecuzione delle applicazioni non danneggia né modifica i software integrati nel presente cellulare compatibile Java™.

TCL & Alcatel Mobile Phones Limited e aziende affiliate si esimono da qualsiasi responsabilità o garanzia per o a causa delle applicazioni usate ulteriormente dall'utente e per i software che non sono integrati nel cellulare al momento dell'acquisto.

L'acquirente è il solo ad assumersi il rischio di perdita, danno o difetto del presente apparecchio o delle applicazioni o software, così come in regola generale di tutti i danni e le conseguenze che tali applicazioni e software potrebbero causare. Le applicazioni, i software o l'installazione ulteriore di alcune funzioni che andassero perduti per ragioni tecniche in seguito a sostituzione o riparazione dell'apparecchio, dovranno essere scaricate di nuovo e reinstallate dall'utente. TCL & Alcatel Mobile Phones Limited e aziende affiliate non accordano nessuna garanzia e rifiutano ogni responsabilità nel caso in cui download o installazione risultino totalmente impossibili o impossibili senza aggiunta di costi.



I marchi e loghi Java™ o basati su Java™ sono marchi commerciali o marchi depositati della società Sun Microsystems, Inc. negli Stati Uniti e negli altri paesi. ues déposées de la société Sun Microsystems, Inc. aux Etats-Unis et dans les autres pays.

Ottimizzato da JBlend™ - Copyright 1997-2003 - Aplix Corporation. Tutti i diritti riservati. I marchi e loghi JBlend™ o basati su JBlend™ sono marchi commerciali o marchi depositati della società Aplix Corporation in Giappone e negli altri paesi.

15 Servizi supplementari del cellulare

15.1 I servizi “My One Touch” di TCL & Alcatel Mobile Phones

Nel sito sono disponibili tutti i servizi che consentono di sfruttare al massimo le possibilità offerte dal cellulare.

Si può visitare il sito “www.alcatel.com” o, più semplicemente, selezionare l’opzione “My One Touch” del cellulare. Tale opzione è accessibile selezionando “Servizi” o “Personalizzazioni/Suonerie” o “AlbumMultimediale/Mie immagini/Scaricare” dal menù generale.

15.2 Pacchetto software PC per One Touch di Alcatel

A seconda del modello, la confezione include il pacchetto software PC. In caso contrario, è possibile scaricarlo gratuitamente dal sito. Il pacchetto comprende:

- Multimedia Studio:
 - per personalizzare il cellulare con suoni, melodie, immagini, animazioni e video.
 - per trasferire nel PC foto e video ripresi con la fotocamera.
- One Touch Sync:
 - per sincronizzare il cellulare con: MS Outlook 98 / 2000 / 2002 / 2003, Outlook Express 5.0 / 6.0, Lotus Notes 4.6 / 5.0 / 6.0 / 6.5, Lotus Organiser 5.0 / 6.0
- Assistente connessione dati:
 - usare il cellulare per collegare il PC a Internet.

Sistemi operativi supportati

- Windows 2000 con Service Pack 4 (SP4) o più recente
- Windows XP con Service Pack 1 (SP1) o più recente

16 Tabella dei caratteri e dei simboli.....

Per inserire una parola in modo normale, effettuare pressioni successive sul tasto corrispondente alla lettera desiderata fino alla sua apparizione.

	1	2	3	4	5	6	7	8
	└	1	–					
	A	B	C	2	Ä	Å	Æ	Ç
	D	E	F	3	É	Δ	Φ	
	G	H	I	4	Γ			
	J	K	L	5	Λ			
	M	N	O	6	Ñ	Ø	Ö	Ω
	P	Q	R	S	7	β	Π	Σ
	T	U	V	8	ü	Θ		
	W	X	Y	Z	9	Ξ	Ψ	
	.	0	+					
	Visualizza la tabella dei simboli							
	⇧AbI., ⇧ABI., ⇧abI., ⇧I2I (cf. pag. 40)							

Premendo il tasto si visualizza la tabella dei simboli, il cursore è nel centro. Spostarsi tramite il tasto di navigazione.



17 Garanzia del telefono

Ci complimentiamo per l'acquisto del telefono e ci auguriamo che sia di vostra completa soddisfazione. Senza pregiudizio alle garanzie di cui gode l'utente a titolo della legislazione nazionale in vigore, il telefono è garantito contro ogni difetto di fabbricazione UN (1) anno a partire dalla data della fattura. Tuttavia, se la garanzia legale in vigore nel vostro paese supera UN (1) anno, sarà prioritaria rispetto alla presente garanzia del costruttore.

Le condizioni di garanzia definite nel presente capitolo si applicano nei medesimi termini alla batteria e agli accessori ma per una durata di SEI (6) mesi a partire dalla data della prova di acquisto.

A titolo della presente garanzia, si deve comunicare tempestivamente ad un qualsiasi punto di assistenza autorizzato da Alcatel (cf. lista dei punti di assistenza autorizzati sul sito www.alcatel.com), tutti i difetti constatati e presentare la prova di acquisto originale rilasciata al momento dell'acquisto. Il punto di assistenza deciderà, a sua discrezione, di sostituire o di riparare tutto o parte del telefono o dell'accessorio riconosciuto difettoso. La presente garanzia copre il costo dei pezzi di ricambio e della manodopera, ad esclusione di ogni altro costo. La riparazione o la sostituzione potrà essere effettuata con prodotti rimessi a nuovo ed il cui funzionamento è equivalente a quello dei prodotti nuovi.

Gli interventi a titolo della presente garanzia, in particolare la riparazione, la modifica o la sostituzione di prodotti, danno diritto ad una garanzia di tre mesi, salvo disposizioni legali contrarie.

La presente garanzia non si applica per danni o difetti del telefono e/o degli accessori causati da:

- 1) non osservanza delle istruzioni di utilizzo o di installazione,
- 2) non osservanza delle norme tecniche e di sicurezza in vigore nella zona geografica di utilizzo,
- 3) cattiva manutenzione delle fonti energetiche e dell'impianto elettrico generale,
- 4) incidenti o conseguenze di furto (del veicolo), atti di vandalismo, fulmini, incendio, umidità, infiltrazione di liquidi, condizioni atmosferiche,
- 5) associazione od integrazione in dispositivi non forniti o non raccomandati da TCL & Alcatel Mobile Phones Limited o aziende affiliate, salvo accordo espresso scritto.

6) ogni intervento, modifica, riparazione effettuata da persone non autorizzate da TCL & Alcatel Mobile Phones Limited o aziende affiliate, dal rivenditore o dal punto di assistenza autorizzato,

7) utilizzo per uno scopo diverso da quello cui è destinato,

8) usura normale,

9) deterioramento dovute a cause esterne (es.: disturbi radioelettrici causati da altri apparecchi, variazioni di tensione della linea elettrica e/o della linea telefonica, ecc.),

10) modifiche apportate, anche se obbligatorie, dovute a cambiamenti della normativa e/o a modifiche dei parametri della rete,

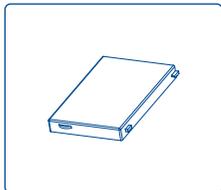
11) disturbi di collegamento derivati da una cattiva propagazione o dovuti all'assenza di copertura radio.

I telefoni o accessori i cui marchi o numeri di serie sono stati tolti o modificati, come pure i telefoni senza etichetta o con etichetta deteriorata sono esclusi dalla presente garanzia.

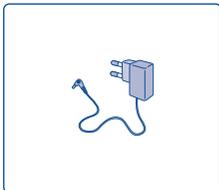
Le clausole sopraindicate costituiscono l'unico ricorso possibile contro il fabbricante e il rivenditore in caso di telefono o accessorio difettoso, essendo la presente garanzia esclusiva rispetto ad ogni altra garanzia espressa o implicita, fatta eccezione per le garanzie di cui gode l'utente a titolo della legislazione nazionale in vigore.

8 Accessori ⁽¹⁾

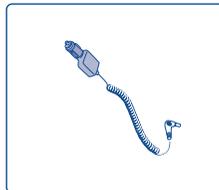
L'ultima generazione di telefoni mobili GSM Alcatel offre una funzione integrata Viva Voce che consente di usare il telefono collocato ad una certa distanza, per esempio su un tavolo. Coloro che desiderano mantenere una certa riservatezza alle proprie conversazioni telefoniche possono disporre di un auricolare.



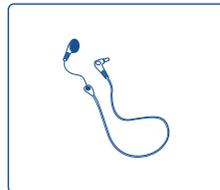
Batteria
BB-09499



Caricabatterie da
viaggio
C57



Caricabatterie da auto
C56



Auricolare
M13



Kit veicolare semplice
MP79



Auricolare comfort
M16



Usare il cellulare solo con batterie, caricabatterie e accessori Alcatel compatibili con il modello usato.

⁽¹⁾ Secondo disponibilità.

19 Problemi e soluzioni.....

Prima di rivolgersi al servizio assistenza, si consiglia di effettuare i controlli seguenti:

Il cellulare non si accende

- Premere il tasto  fino all'accensione del display
- Controllare il livello di carica della batteria
- Controllare i contatti della batteria, estrarre e inserire di nuovo la batteria e riaccendere il telefono

Il cellulare è in stato di inattività da parecchi minuti

- Premere il tasto 
- Estrarre la batteria e inserirla di nuovo, quindi riaccendere il cellulare

Il display è di difficile lettura

- Pulire il display
- Attivare la retroilluminazione
- Usare il cellulare nelle condizioni consigliate

Il cellulare si spegne da solo

- Controllare che i tasti siano bloccati quando non viene usato
- Controllare il livello di carica della batteria
- Controllare che la retroilluminazione non sia accesa in permanenza

Il cellulare ha un basso livello di autonomia

- Verificare che sia attivato il modo economia di energia
- Caricare la batteria completamente (minimo 3 ore)
- Dopo una carica incompleta, l'indicatore di carica della batteria potrebbe non essere esatto. Per ottenere il valore esatto, aspettare almeno 20 minuti prima di staccare il caricabatterie

La carica del cellulare non avviene correttamente

- Controllare che la batteria non sia completamente scarica, l'animazione indicante la carica può attivarsi dopo qualche minuto ed essere accompagnata da un leggero fruscio
- Controllare che la carica avvenga in condizioni normali (0°C +40°C)
- Verificare l'inserimento della batteria. La batteria va inserita *prima* che il caricabatterie sia collegato.
- Verificare che caricabatterie e batteria usate siano di marca Alcatel
- All'estero controllare che la presa di corrente sia compatibile

Il cellulare non si collega alla rete

- Spostarsi in un altro posto per vedere se il cellulare riesce a captare una rete
- Rivolgersi all'operatore per verificare la copertura della rete
- Rivolgersi all'operatore per verificare la validità della SIM card
- Tentare la selezione manuale della rete o le reti disponibili (cf. pagina 53)
- Provare più tardi nel caso la rete sia sovraccarica

Errore della SIM card

- Controllare che la SIM card sia inserita correttamente (cf. pagina 13)
- Chiedere all'operatore se la SIM card è compatibile 3V, le vecchie SIM 5V non possono più essere usate
- Controllare che il chip della SIM card non sia danneggiato e non presenti scalfitture

Chiamata uscente impossibile

- Assicurarsi di aver composto un numero giusto e premere il tasto 
- Per le chiamate internazionali controllare il codice del paese o della zona
- Verificare che il cellulare sia collegato ad una rete e che la rete non sia sovraccarica o non disponibile
- Controllare con l'operatore l'abbonamento (credito, validità della SIM card, ecc.)
- Verificare che non sia attivato il blocco delle chiamate uscenti (cf. pagina 23)

Chiamata entrante impossibile

- Controllare che il cellulare sia acceso e collegato ad una rete (controllare se la rete è sovraccarica o non disponibile)
- Controllare con l'operatore l'abbonamento (credito, validità della SIM card, ecc.)
- Verificare che non sia attivato il trasferimento delle chiamate entranti (cf. pagina 23)
- Verificare che non sia attivato un blocco per certe chiamate

Il nome del corrispondente non è visualizzato all'arrivo della chiamata

- Controllare che il servizio sia compreso nell'abbonamento
- Il corrispondente non consente la visualizzazione del suo numero

La qualità acustica delle chiamate non è ottimale

- Durante la conversazione si può regolare il volume tramite il tasto 
- Controllare l'icona di ricezione radio 

Alcune funzioni descritte nel manuale non possono essere usate

- Verificare presso l'operatore la disponibilità del servizio in base all'abbonamento sottoscritto
- Verificare che la funzione non richieda un accessorio Alcatel

Il numero di telefono non viene inviato quando lo si seleziona dalla rubrica

- Verificare che il numero sia registrato correttamente nella scheda
- Verificare che il prefisso del paese, se si telefona all'estero, sia stato selezionato

Non si possono più creare schede nella rubrica

- Controllare che la rubrica della SIM card non sia satura, cancellare alcune schede o salvare alcune schede nella rubrica del telefono (professionale o personale)
- Andare all'opzione "**Blocco**" delle "**chiamate entranti**" per assicurarsi che la funzione "**Chiam. entranti escluso rubrica**" non sia attivata

I corrispondenti non possono più lasciare messaggi sulla messaggia

- Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore

Impossibile accedere alla messaggia vocale

- Controllare che il numero della messaggia vocale dell'operatore sia registrato in "**Miei Numeri**"
- Provare più tardi se la rete è occupata

Impossibile inviare e ricevere messaggi MMS, Vox MMS

- Verificare la memoria disponibile del cellulare che potrebbe essere satura (cf. pagina 58)
- Verificare la disponibilità del servizio presso l'operatore, vedi i parametri (cf. pagine 41-42)
- Controllare presso l'operatore il numero del centro servizi o il profilo MMS
- Provare più tardi, il centro servizi potrebbe essere saturo

L'icona  appare sul display in stand-by

- Sono stati registrati troppi messaggi SMS nella memoria della SIM card; cancellare alcuni messaggi oppure archivarli nella memoria del telefono

Appare l'icona << - >>

- Si è in una zona senza copertura rete

Sono stati inseriti 3 codici PIN sbagliati

- Contattare l'operatore per avere il codice di sblocco PUK (Personal Unblocking Key)

Impossibile collegare il cellulare con il PC

- Installare prima il pacchetto software PC di Alcatel
- Usare "Installare la connessione" e eseguire l'installazione
- Se si usa la porta a infrarossi, controllare che sia attivata correttamente (cf. pagina 59)
- Se si usa spesso il collegamento a infrarossi, consigliamo di impostare l'accesso diretto da tastiera (cf. pagina 50)
- Verificare che il computer corrisponda alle specifiche richieste per l'installazione del Pacchetto software PC di Alcatel.

Il logo Alcatel e la denominazione Alcatel sono marchi di Alcatel e usati sotto licenza da TCL & Alcatel Mobile Phones Limited

Tutti i diritti riservati © Copyright 2004
TCL & Alcatel Mobile Phones Limited.

TCL & Alcatel Mobile Phones Limited
si riservano il diritto di modificare senza
preavviso le caratteristiche dei propri prodotti.